

JUAN VIVES, NUEVO PRESIDENTE NUEVA JUNTA DIRECTIVA



Juan Vives, nuevo presidente de la Cooperativa Agrícola.

(Informa Plourá).— El pasado domingo, a las once de la mañana, se celebró la anunciada Junta General de la Cooperativa Agrícola "San Bartolomé" a la que concurrieron muchos más cooperativistas que en años anteriores. No faltaron elementos que, no siendo profesionales, demostraron su interés por las cuestiones agrarias y por la buena marcha de la Cooperativa.

En primer lugar, bajo la presidencia de JAIME MORELL, dimisionario, después de nueve años en el cargo, se procedió a la lectura y aprobación del acta de la junta anterior.

Después se procedió al examen del balance correspondiente al ejercicio del año pasado, que aunque presenta pérdidas no pueden considerarse definitivas porque habrá que proceder a un reajuste de Inventario que refleje la situación económica de

la Cooperativa con más exactitud. Sobre este punto insistió TONI-JUSEP RULLAN. El Interventor, DAMIAN ORELL, dio cuantas explicaciones le fueron solicitadas, rogando a los presentes la aprobación del Balance, cuyo plazo de entrega finalizaba el día 31 de Marzo. Así se hizo, por votación, con 18 votos a favor, 3 en contra, 9 abstenciones y un voto nulo.

Seguidamente se acordó la adquisición de una pequeña prensa y de una centrifugadora, pequeña inversión que repercutirá en un mejor servicio de los cooperativistas que utilizan los servicios de la tafoa.

A continuación el Presidente, JAIME MORELL, manifestó sus deseos de dejar el cargo y propuso que se eligiera nueva junta. Al parecer no se había preparado esta eventualidad ya que nadie hizo propuesta de

nueva lista. El Presidente rogó al agricultor JUAN VIVES, profesional de auténtica valía y verdadero especialista en el cultivo de cítricos, que se hiciera cargo de la presidencia, ruego al que se unieron casi todos los asistentes. Después de largo diálogo, finalmente JUAN VIVES aceptó la presidencia y a continuación procedió a formar su equipo gestor entre los asistentes.

Continúa en el puesto

de Interventor, DAMIAN ORELL, cargo ajeno a la junta rectora.

Una vez acordada la lista de la nueva directiva, se pasó a los ruegos y preguntas.

MIGUEL SOLER rogó que se explicase el criterio que se sigue en la venta de orujo. Se le aclaró que por no llegarse a reunir gran cantidad, se daba preferencia a los pequeños pedidos a fin de contentar el mayor número posible de asociados.

El mismo, rogó que constara en acta el agradecimiento de la Cooperativa al Consell por la subvención a fondo perdido de 680.000 pesetas, y que se cursara carta en el mismo sentido a dicho organismo.

Interesante fue la intervención de XIM ALCOVER referente a las posibilidades de comercialización de todos los productos de la comarca, con venta directa al consumidor, como se viene haciendo en países del Mercado Común. Se ofreció a colaborar, incluso con un viaje al extranjero, para estudiar junto con otros cooperativistas, las experiencias de otras asociaciones de carácter parecido a la nuestra.

Para terminar debemos dejar constancia de que fueron muy numerosas las intervenciones de los asistentes, contribuyendo a que la junta resultase de gran interés para el futuro de la veterana COOPERATIVA AGRÍCOLA "SAN BARTOLOME".

NUEVA JUNTA RECTORA

Presidente — Juan Vives.
Secretario — Juan Rullán
Tesorero — Antonio Bauzá
Vocales — Jaime Morell (presidente saliente)
— José Oliver
— Francisco Colom
— J. Gelabert
— Juan Noguera
— Jaume Soler
— Miguel Colom Calafat

TRESCIENTAS CINCUENTA MIL PESETAS AL CASAL DE CULTURA

El Ministerio de Cultura, a través de su Delegación en Baleares, ha concedido al Casal de Cultura de Sóller, una subvención a fondo perdido de trescientas cincuenta mil pesetas.

Dicha cantidad la dedicará el Casal de Cultura a la adquisición de muebles y estanterías para la instalación definitiva del Archivo Municipal, así como a los trabajos de ordenación y puesta al día del mismo que fueron interrumpidos

con la muerte de Francesc Pérez Ferrer. Los trabajos de ordenación serán dirigidos por el Director del Archivo del Reino de Mallorca D. Antonio Mut.

Hay que destacar la importante intervención de la Delegada de Cultura, nuestra conciudadana Doña Catalina Enseñat, en la concesión de tan importante ayuda, que solucionará un problema cultural-municipal, que Sóller tenía planteado.

Fornalutx ha estrenado un establecimiento bancario

EL CREDITO BALEAR ABRIO UNA SUCURSAL

A mediados de esta semana fué abierta la nueva sucursal del Banco de Crédito Balear en la vecina población de Fornalutx.

Ubicada en la calle de Palma y en el lugar conocido por Sa Placeta, donde hace más de veinticinco años existía un colmado-panadería, se trata del primer establecimiento bancario —propriamente dicho— que Fornalutx ha estrenado desde su existencia como municipio.

Al frente de esta nueva sucursal, la noventa y cuatro de las que regenta el Crédito Balear en toda España y la setenta y tres de las existentes en nuestra región, ha sido nombrado, como Director, Don Gaspar Borrás Mora, hasta ahora empleado de la Sucursal de Sóller.

La existencia de esta nueva sucursal, que sustituye la corresponsalia de la calle de San Bartolomé, ha sido posible gracias a los trabajos de albañilería del contratista Pedro Suau Canals que asimismo ha contado con la colaboración de la carpintería de Jaime Sastre Mayol, de la lampistería de Don Jacinto Cabot Sastre y de Eléctrica Castañer para el montaje de las instalaciones eléctricas.

La sucursal del Banco de Crédito Balear en Fornalutx cuenta, por supuesto, con todos los servicios propios de una sucursal bancaria. O sea apertura de cuentas corrientes y de libretas de ahorro. Cambio de moneda, depósito de valores, etc., etc.

**VEA EN PAGINAS CENTRALES
LOS PROYECTOS DE NUESTRO AYUNTAMIENTO**

EL ALCALDE DE FORMALUTX HACE SABER: QUE, CON MOTIVO DE LAS DIFICULTADES QUE REPRESENTA AL REGISTRO, EL QUE LA MAYORIA DE LOS TITULOS DE PROPIEDAD DE SEPULTURAS DEL CEMENTERIO MUNICIPAL ESTEN EXPEDIDOS A NOMBRE DE PERSONAS YA DIFUNTAS, TRANSFERIDAS ESTAS A SUS DESCENDIENTES POR HERENCIA O DONACION, Y ALGUNAS VENDIDAS. DURANTE EL MES DE ABRIL TODAS CUANTAS PERSONAS PROPIETARIAS DE ALGUNA SEPULTURA DESEEN ACTUALIZAR EN TITULO A SU NOMBRE DEBERAN PRESENTAR EN EL AYUNTAMIENTO, EL ANTERIOR, O DOCUMENTO QUE ACREDITE SU PROPIEDAD, UNA VEZ ACTUALIZADO EL NUEVO PADRON, SE EXPONDRÁ AL PUBLICO PARA GENERAL CONOCIMIENTO, Y TRANSCURRIDO EL PLAZO DE QUINCE DIAS SE EXTENDERAN LOS NUEVOS TITULOS DE PROPIEDAD DE SEPULTURAS.

FORMALUTX, A 3 DE ABRIL DE 1.982.- EL ALCALDE, ALEJANDRO VIDAL VICENS.

DEFENSORA SOLLERENSE

Sociedad Recreativa y Cultural

Se convoca la Asamblea General Ordinaria de Socios que tendrá lugar en el local social, calle Real n. 13, el domingo día 11 de Abril a las 10'30 horas en primera convocatoria y a las once en segunda, de acuerdo con el siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1.- Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior.
- 2.- Estado económico de la Entidad.
- 3.- Nombramiento de la Junta Directiva para el ejercicio de 1982.
- 4.- Ruegos y preguntas.

Sóller, a 3 de Abril de 1982
El Presidente
Jaime Oliver Sastre

REPARACIONES

J. SASTRE

FRIGORÍFICOS
CAFETERAS
LAVADORAS
TERMOS
LAVAVAJILLAS
ESTUFAS

SERVICIO OFICIAL FAGOR ASPES

Calle José Antonio, 191 -- Teléfonos 63 06 73.
SÓLLER (Mallorca)

MINUCIAS UNA PROVINCIA

Parece mentira que la confusión, terrible confusión, de nuestra provincia, Baleares, con una ciudad, Palma, sea tan frecuente en medios ajenos a nuestro archipiélago. Me imagino que cualquier funcionario de nuestra estafeta de correos nos podría informar de la gran cantidad de cartas que dicen Sóller (Palma de Mallorca). Esto, pensarán ustedes, carece de importancia. Lo que evidentemente ya es más importante es que esto ocurra en un medio como la televisión, una de cuyas misiones es educar. O que se pueda ver tal aberración geográfica en las páginas de una publicación infantil, cuya principal misión es la educación. Triste es el hecho de que todos los mallorquines seamos a la fuerza palmesanos, cosa que por otra parte puede llegar a herir nuestro amor propio de PUEBLERINOS, que lo somos y a mucha honra.

UNA TV: LA ESPAÑOLA

Quienes sean aficionados al cine y vengán siguiendo los films que ofrece el segundo programa de nuestra "gran televisión", habrán observado que las interrupciones publicitarias se han alargado considerablemente en los últimos tiempos. La cosa es natural, los publicistas saben que un gran número de los televidentes prefieren el segundo canal, por lo cual es lógico que introduzcan más publicidad en él. Lo que resulta verdaderamente abominable es que estas interrupciones se den en la mitad de una escena, ni siquiera esperan un cambio de toma. Y por si fuera poco nos largan las noticias con lo cual al reanudarse la película estamos poco menos que perdidos entre anuncios y noticias. Como siempre un premio a TV por hacer las cosas mal.

"ES MOIX ESCALDAT"

MANTAS



MORA
son de abrigo...

VENTA Y EXPOSICION
colchoneria **OLIVER**
C/ Victoria, 1
Tel. 631288
SÓLLER

CUARENTA AÑOS ATRAS

1 de Abril 1942

* En la Crónica semanal que publica la Comisión Pro-Monumento al Sagrado Corazón de Jesús se inserta una relación de los dieciséis propietarios de los terrenos por donde ha de transcurrir la carretera al Puig de Ses Tres Creus, que ceden gratuitamente para ello. También se reproduce el texto de la circular enviada a los sollerenses ausentes invitándoles a aportar su donativo, que suscribe una numerosa y prestigiosa Comisión de ilustres personalidades de la localidad.

* Con la acostumbrada solemnidad y asistencia de numerosos fieles se han celebrado en las iglesias locales las funciones religiosas de Semana Santa. Una atmósfera primaveral ha contribuido al lucimiento de las procesiones, siendo una lástima que la escasez de cera les restara brillantez.

* El pasado miércoles día 1 de Abril se conmemoró en toda España el III aniversario de la terminación de la guerra civil. En Sóller fué también conmemorado, pero la circunstancia de coincidir ese día con el Miércoles

Santo hizo que la Jefatura Local del Movimiento quisiera circunscribir los actos a celebrar únicamente a un solemne Te-Deum, que se cantó en la Parroquia, al que asistió numeroso público, presidiéndolo las autoridades locales y las jerarquías del Movimiento.

* La Comisión Gestora de la Diputación Provincial ha aprobado el reparto por municipios de la Riqueza Rústica y Pecuaria, habiendo fijado la de este término municipal en el cantidad de 672.339 pesetas, o sea 555.975 por Rústica y 116.364 por Pecuaria.

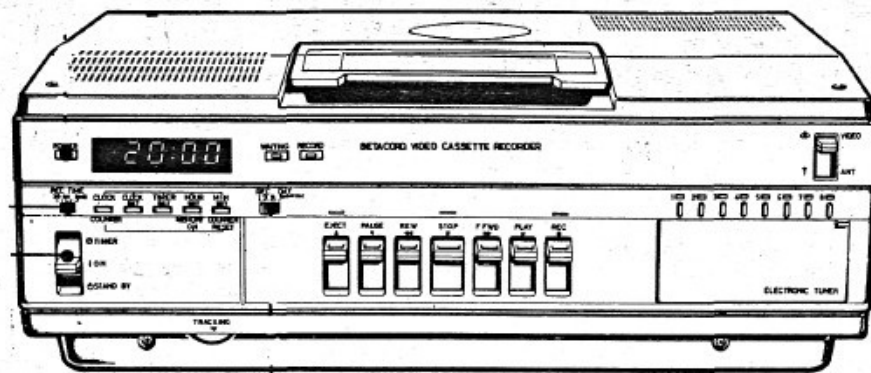
* Empiezan a escasear las existencias de naranjas en nuestros huertos, ya de sí no muy abundantes en la presente cosecha y aún considerablemente mermadas por la acción del mal tiempo, que no las ha favorecido en lo más mínimo. Las transacciones se vienen efectuando a razón de 20 a 22 duros la

carga de unos 72 kilos, y en clases algo más seleccionadas se han pagado hasta 24 duros.

* Ha sido fijado el nuevo horario de trenes con Palma, que desde el lunes rige en nuestra línea férrea y que estará en vigor hasta nuevo aviso. Las horas que efectúan su salida los trenes actualmente son: De Sóller, a las 6'30, 9'15, 13'30 y 17. De Palma, a las 8, 12, 15 y 18'30.

* En la antigua calle de la Luna, hoy del General Mola, y en la casa número 12, antes residencia de D. Jerónimo Estades, en donde estuvo emplazado el Cuartel de Milicias, ha sido montado con el mayor lujo y confort un vasto café bar con el nombre de "Café-Bar Moderno". Su propietario es D. Damián Sastre, con muchos años de experiencia adquirida en Mulhouse (Alsacia) al frente de establecimientos similares. Su inauguración ha tenido lugar hoy, Sábado de Gloria.

LEA EL
SOLLER



VIDEO
BCORD

SANYO

Distribuidor Oficial:

Almacenes
Company

FLEX SOMIERES

DISTRIBUIDOR
COLCHONERIA
OLIVER
C/ Victoria, 1
TELE. 63 12 88
SÓLLER



SÓLLER

Semanario de
Información
local

(3a Epoca)
Depósito Legal:
P.M.280-1958

Redac. y
Admón:
En Sóller:

San Bartolomé, 13
Tel: 630106
En Palma:
San Felio, 17
Tel: 216110

Fundado en 1885,
por Don JUAN
MARQUES ARBONA
Editado por
PEDRO SERRA
BAUZA

PRECIO 25 PESETAS

Director:

D. Miguel Marqués
Coll.

Director en
funciones:

Miguel Serra
Magraner

Jefe redacción:
Manuel Picó

Colaboradores:
Jaume Albertí
Andrés Arbona
Miguel Amengual
Miguel Castanyer
Vicenc Crespi
Muntaner
Nicolás Díez
Jaume Enseñat
Joan Estades d
de Montcaire
M. Ferrá Martorell
Felicidad García
Miguel Gual
María Marqués
Joan Oliver
Toni Oliver
Plácido Pérez
Vicenc Terrasa
Vicenc Pérez
María Vázquez
Pere Vicens
Antonio Socías Puig
Foto información:
Noguera
Foto deportes:
Deyá



COL. LOQUIS DES DISSABTE



per Miquel Ferrà i Martorell

Damunt Setmana Santa amb aigua a voler. El cel ha tornat un brollador. Però això es bo. Els embassaments de Cúber i del Gorg Blau quedaran plens d'una vegada. I si no hi queden és que l'aigua fuig pel forat de l'escurador. I mira que en ha caigut de brou. Brou a voler. A veure si així, els torrents, que hem convertit amb clavegueres de brutor, tenen una temporadeta de millor presència...

—Per cert. Ja han sortit publicades en el Bolletí Oficial de la Provincia alguns Pressuposts Ordinaris i de Inversions de Ajuntaments de Mallorca... Entre ells, el de Sóller...

—¿Vols dir?
—Ho podes llegir en el Bolletí de data 23/3/82/18012...

—¿I com és aquest pressupost...?

—De lo més sucós. Són xifres que més d'un pensa que haurien d'estar tancades a dins una gàbia per a no assustar al respectable...

—¿I que dius ara? Amolla figures!

—Idò figa primera, ben divellada i de Coll de Dama... ¿A que no saps que paga el nostre Ajuntament

d'interessos anuals?

—Espera que prengui cadira. Diguès!

—Idò Set milions setcentes trenta mil quatre centes norante set "rubies" de bon curs legal...

—¿I que representa aquesta "laca" dins el capítol de ingressos?

—Poc més o manco 1/16 de lo cobrat o recaudat. És a dir, la decimosexta part del total... Quasi vuit milions de que cada any van, con aquell que diu, a la mar...

—¿I a les mans? ¿Quans n'hi van?

—Això és lo que més crida l'atenció del pressupost...

—¿Que vols dir ara, Gall d'Indi?

—¿Que vull dir? Que el capítol més inflat és el de "Remuneraciones del Personal" amb SETANTA DOS MILIONS I PICO DE PESSETES. Això vol dir

que si els ulls no m'engenen suposa més del 60 per cent del pressupost total... Però hi ha encara una cosa més greu als ulls del ciutadà de peu pla...

—Ja estas exigent!

—No ho creguis. La dita "compra de bienes corrientes y servicios" es a dir, tot lo que es fa pel

poble com es ara tots els serveis de recollida de basura, aigües i clavegueres, places i carrers, urbanisme, il·luminació, festes i actes culturals etc. etc. puja un total d'uns VINT-I-SIS MILIONS poc més o manco, per lo que és evident que tenir cobert el capítol de "compra de bienes corrientes y servicios" costa al poble quasi 72 milions de pessetes. Amb altres paraules, la feina municipal representa quasi la tercera part de lo que costa mantenir al Personal del Consistori i Cases de la Vila. Segurament és el poble de Mallorca que paga més cara la feina... 25.936.000 contra 72.053.957...

—¿I això que vol dir? ¿Que és el poble més ric de l'illa?

—No. Tot lo que pugui dir és que és el més "pagano".

—Hi anam ben rumbosos! Tant com aquells oficials de Maxwell que s'engataven als nostres bars i tavernes perquè amb un dòlar podien comprar sis copes de conyac o quatre cerveses...

—¿Maxwell?

—Sí. Els oficials de les Forces Aèries Americanes que servien a la Base de Radar del Puig Major havien estudiat a la AIR UNIVERSITY MAXWELL AIR FORCE BASE, que es troba a la localitat de MONTGOMERY, Alabama. Aquesta escola fou fundada en honor del Lloctinent WILLIAM C. MAXWELL, mort a les ILLES FILIPINES en un vol de reconeixement a l'any 1920.

ES SAIG

Pere Vicens



SA COMISSIO DE CULTURA fa bona feina escrivint cartes en CATALA an aquest setmanari. Fins ara aquella comissió no ha fet cap ou de dos vermells per resoldre sa problemàtica de sa NORMALITZACIO LINGUISTICA, però aqueixes missives no són de despreciar. Es continguts, sa prudència, s'ortografia, sa sintaxi, es lèxic i demés protocol són qüestions secundàries. El que es realment important és que aquella comissió escriu ses al·ludides comunicacions en CATALA i això és cultura. Esper que quan es membres o ses membreses de sa literària COMISSIO DE CULTURA me dirigeixen ses seves obres escrites no esperin ofendre'm o assustar-me perquè no escrigui pus, perquè tot això ja està passat de moda i perdrien es temps.

Es local de COMISSIONS OBRERES més que una seu sindical pareix "GALERIAS PRECIADOS", hi ha de tot. Endemés d'endimoniats activistes sindicals s'hi poden veure membres de sa noblesa local, ecologistes i CINEMA. Si cada dos per tres passen pel·lícules. Vaia un cal deu!

I és que un sindicat no pot ésser només una oficina sindical, ha de tenir presents sa formació dels assindicats i es moviment ciutadà. En definitiva que no és res contradictori que un sindicat de classe des seu local en faci sa CASA DES POBLE.

Diuen que enguany no hi ha manera de trobar SOLLERIC DE L'ANY. Fins aquí hem arribat. Propòs a sa Associació de Veïns que, donades ses circumstàncies, desmunti s'acte. Sa funció de ses associacions de veïns és encaminar ses reivindicacions populars i no fomentar ACTES XAUVINISTES. Igualment com organitzen aquell acte podrien organitzar orgies, misses negres, bregues de galls...

Esper que ara es respectats i admirats directius de s'Associació de Veïns, o sia es veïns majors del regne, no s'enfederan amb mi. Supòs que ells comprenen que sa llibertat que me deixa expressar aquests comentaris és sa mateixa que a ells els hi deixa elegir tants de SOLLERIC DE L'ANY com vulguin, encara que sien ANONIMS.

CORRESPONDENCIA CORDIAL

CARTA A CIENFUEGOS
(II)

Está visto que el mundo es un pañuelo y que nuestro semanario, aparte de detractores, tiene mayor divulgación de la que muchos creemos. Cual no sería la sorpresa de mi amigo el Doctor CIENFUEGOS, cuando a los pocos días de haber publicado mi carta anterior (I) recibió en su consulta la visita de una paciente suya y paisana nuestra, haciéndole entrega de su ejemplar. Por los indicios que figuraban en dicha carta se había dado perfecta cuenta de que el destinatario era precisamente su médico. Como todavía me quedaron muchas cosas por decir a mi camarada de la guerra civil, bando vencedor aunque todos saliésemos perdiendo, cojo otra vez mi pluma, que es con lo que escribo a mis íntimos con mi preciosa caligrafía.

Mi querido amigo,
Mi paisana — CATA (lina) S. de S. — en su reciente estancia en Sóller, ha venido a verme para traermé noticias tuyas. Me satisfizo saber que por mediación de esta agradable persona llegó a tus manos el semanario

SOLLER en el que se publicaba la carta anterior a través de esta misma sección. Se diría, Paco, que ahora estamos más cerca.

Con este epistolario íntimo/público/privado, quede bien sentado que no ejerzo de escritor. Hasta hace poco no practiqué otro estilo que la rutinaria correspondencia comercial, si bien en mi descargo puedo afirmar que hace muchos años dejé de encabezar mis cartas con el risible "muy señor mío" y de terminirlas con aquello de "su atto. y afmo. s.s.q.e.s.m.". (¿Serán capaces los arqueólogos del futuro de descifrar este estúpido jeroglífico?). Mis ligeras ideas sobre periodismo las puedo agradecer a nuestro bienamado jefe de redacción, y a unos pocos capítulos de la serie televisiva LUC GRANT. Me dí cuenta de que cada vez con más frecuencia mis escritos recaían sobre temas autobiográficos, pero me tranquilicé cuando hace poco leí en GARCIA MARQUEZ que le gustaba contar cosas "no por la obsesión de hablar de nosotros mismos, que tenemos los escritores...". Me pasa lo que al gran

maestro que acabo de citar: me gusta contar cosas... y además divagar sobre ellas.

Recordarás que en los días francos del inolvidable cruceiro MALASPINA nuestro grupo de estudiantes, que apenas comerciamos con las "minigas" (de las que supongo que ahora, como en la Madre Patria, se llamarán masajistas o azafatas de compañía) teníamos como principal diversión, la tertulia. Ahora en cambio, Paco, la gente no escucha. Este verano he tenido la suerte de que gente joven, que estudian fuera, con ideas claras me hayan admitido en sus tertulias vespertinas, que en verano se forman en nuestra Plaza Mayor. Me gusta oírles. Les escucho con sumo placer porque me hacen concebir esperanzas para un futuro mejor. Su futuro, Paco, porque del nuestro ya me dirás. Se nos están acortando los plazos.

Y a mi el papel. Tengo que despedirme, Paco, pero te prometo más noticias porque no te he dicho nada de lo que pensaba decirte al empezar esta carta. Recuerdos a tu familia y para tí un fraternal abrazo de

V. (Plourà) T.

SEMANA SANTA

El Patronat de Setmana Santa demana amb molta d'insistència que tots aquells qui pensin participar activament en les processons del Dijous i del Divendres Sant, que els dies 5, 6 ó 7 d'abril passin per la Rectoria a cercar el carnet. Qualsevol d'aquests dies, de 8 a 9 del cespere, trobareu algun membre del Patronat que vos atendra.

CELEBRACIONS DE SETMANA SANTA

DIUMENGE DEL RAM:

11'30. Al Convent: Benedicció de Rams.
12. A la Parròquia: Celebració de l'Eucaristia.

DIJOURS SANT:

A les 5'30 al Convent: Celebració de l'Eucaristia.
A les 7 de l'horabaixa, a la Parròquia, Concelebració del Sopar del Senyor.
A les 9: Processó del Sant Crist de la Sang.
A les 11 de la nit: Celebració de la Paraula davant l'Eucaristia (a la Parròquia).

DIVENDRES SANT:

A les 5 del capvespre, al Convent: Celebració de la Mort del Senyor.
A les 6 del capvespre, a la Parròquia: Celebració de la Mort del Senyor.
A les 8'30 del vespre: Davallament i Processó.

DISSABTE SANT:

A les 9'30 del vespre, a la Parròquia, solemne Celebració de la Vigília Pasqual.

COMISSIO D'INFORMACIO
PARROQUIAL

ELS VUIT VENTS



per Jaures

LA NOSTRA ESGLÉSIA PARROQUIAL COMPLIRA CINC SEGLES D'ACI DEU ANYS

Mirau com són les coses. No fa molt una persona —que estava donant explicacions a un turista— m'escometé per demanar-me els anys que tenia l'Església Parroquial de Sóller.

Creient que feia referència a la façana neomodernista de l'arquitecte Rubió, deixeble d'en Gaudí, vaig respondre que l'any 1947 acabaren aquelles obres.

Però al preguntar-me els anys que tenia el temple en conjunt, per a sortir del pas doni els de cinc cents.

Per a dir vera, no em vaig errar molt. Consultada la història —i especialment el cronista Joaquim Maria Bover— puc assenyalar que el proper 20 de maig la nostra primera església local complirà quatre cents noranta anys de la seva consagració.

Fou el 20 de maig del

1192 que Fra Joan de Déu, arquebisbe titular de Thrasia i auxiliar del Sr. Bisbe de Mallorca beneïa el nostre temple major en presència del Batle Reial En Pere Colom i dels Jurats Gabriel Castanyer, Joan Pons, Guillem Soler, Jaume Pons i del que fou padri d'aquella consagració el prevere i beneficiat Berenguer Olives. Dos dies després Fra Joan de Déu consagrava l'Església del Convent dit de Jesus on fins al segle XIX hi hagué una comunitat de franciscans.

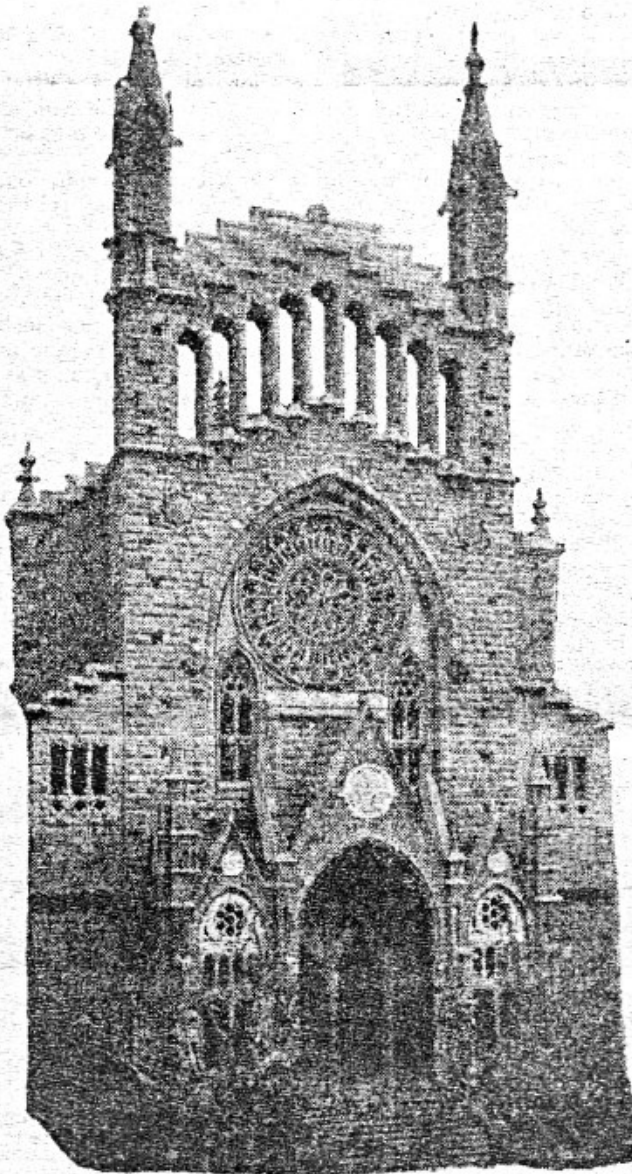
El dia de la Consagració de l'Església de la vila quedà ben palès el patrocini de l'apostol Sant Bartomeu a qui es dedicà l'altar major.

El Bisbe consagrant donà cent dies d'indulgències en la forma acostumada a qui visitàs el temple en l'aniversari de sa consagració.

DEMA, DIUMENGE, A PLAÇA

Demà, diumenge, a Plaça, hi haurà una taula "Forn des Guix" de 10 a 13 h. des matí. En aquesta caseta tant tots es sollerics hi podran trobar ferratines de s'actual Campaña en contra de s'explotació de sa pedrera, hi trobaran llibres d'ecologia en defensa de sa naturalesa, hi trobaran altres llibres (d'autors sollerics,

infantils, antics, novel·les, edicions de Mallorca), hi trobaran material des Grup Ornitològic Balear (G.O.B.), hi trobaran informació sobre "Es Forn des Guix". Sa finalitat d'aquest acte serà doble: informar i demanar col·laboració ciutadana, aquesta vegada a través de sa venda d'un material, que permetrà an es



INFORMATIU FORN DES GUIX



Collectiu prosseguir amb més força s'oposició i afrontar ses primeres despeses. S'ha de dir que sa primera entitat col·laboradora ha estat es sindicat CC.OO. que ha pagat ses despeses d'edició de ses primeres ferratines i que, a més a més, n'ha impresa una pròpia que permetrà una major difusió de sa Campaña. Es Collectiu ha obtingut de s'Ajuntament, i amb diàleg directe amb es Batle, un permís de dos o tres mesos per a organitzar aquests actes a sa Plaça.

Per altre costat continua sa campanya de premsa que ara s'ha feta extensiva, a més a més d'haver-ho fet ja an es diaris de Ciutat, an es periòdics de sa Premsa Forana de Mallorca: "Dijous" d'Inca, "Perlas y Cuevas" i "Manacor" de Manacor, "Bell Puig" i "Sa Comare Beneta" d'Artà, "Felanitx" de Felanitx, "S'Encruia" de Deià... Dimecres dia 17 a la 1 des migdia un grup des Collectiu parlà per "Ràdio Juventud", "Radio

Mallorca" ho donà en es seu informatiu de 7 a 8 de s'horabaixaj "Ràdio Popular" ho feia es dimarts de sa mateixa setmana a la 1'30 h. I s'han tengut contactes inicials amb T.V.E.— "Informatiu Balear", s'agència E.F.E. i amb Enrique Gómez del Prado, corresponsal de "El País", així com també amb Sebastià Verd des diari "Avui".

Una altra de ses tasques que nos hem marcat es Collectiu és connectar amb es Consell General Interinsular, concretament amb sa Conselleria d'Ordenació des Territori i es seu representant Miquel Pascual. Es nostre interés és doble: per una part informarnos de ses competències des Consell en aquest tema d'explotació de pedreres i per s'altre exposar es problema i veure quina col·laboració poden donar a Sóller.

A nivell d'entitats, Gabriel Pomar des G.O.B. ha dialogat amb es Collectiu.

Es Collectiu.

LEA EL

SOLLER

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don RAFAEL SOLIVELLAS BLANES

(FARMACEUTICO)
Que falleció en Palma el día 26
A LA EDAD DE 55 AÑOS
Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la Bendición Apostólica
— E. P. D. —

Su esposa, Francisca Frontera Enseñat; padre, Antonio Solivellas Llampayes (médico); hermanos, Margarita, Ma. Josefa, Jaime (médico), Antonio (marino mercante) y Ma. Isabel; hermanos políticos, Gabriel Morell Molinas, Francisca Morell Molinas, Lourdes Coll Villaronga, Francisco Caballero Pérez, Ma. Magdalena Frontera Enseñat (vda. de Pons), Antonia Frontera Enseñat, José Antonio Frontera Enseñat, Juan Colom Valcaneras y Ma. de la Concepción Beccaria; sobrinos, tíos, primos y demás familia al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones por lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C/. Arco de la Merced, núm. 2-pral. — PALMA.

No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

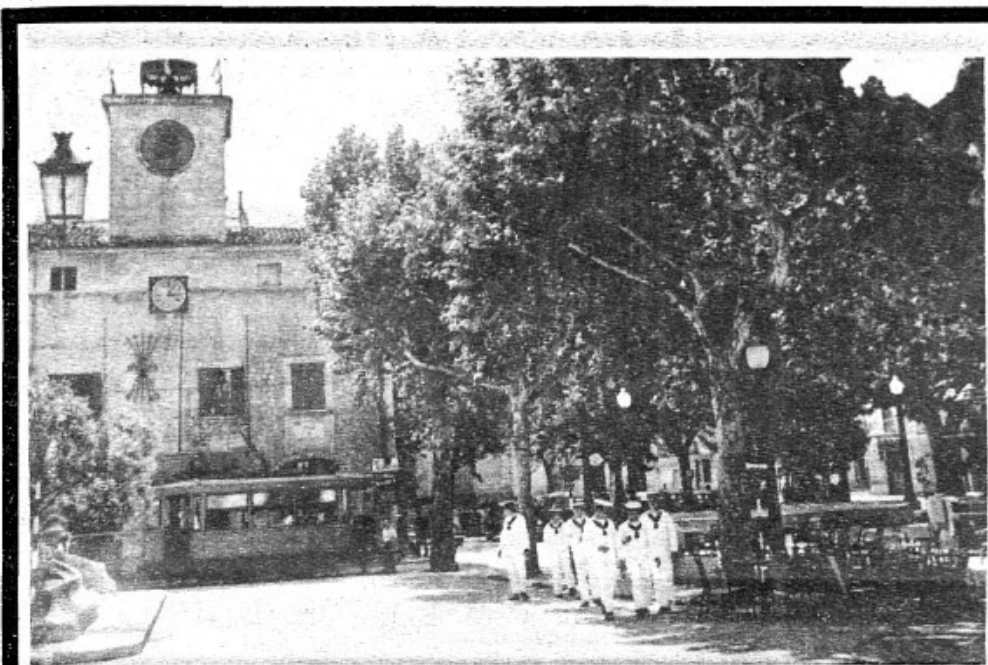
ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña ANTONIA SANTOS COMAS

(Viuda de D. Miguel Amengual Negre)
que falleció en Sóller el día 30 de Marzo de 1982
A LA EDAD DE 89 AÑOS
Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la Bendición Apostólica
— E. P. D. —

Sus apenados: hijas, Catalina, Francisco, Jerónima, Antonia, Miguel, Bartolomé y Lorenzo Amengual Santos; hijos políticos, José Tortella Vicens, Marina Delestal Peruarena, Bartolomé Seguí Dols, Jaime Bernat Arbona, Arlette Daell, Pilar Vázquez Vázquez y Bárbara Mayol Gelabert; ahijado, Joaquín Santos Bauzá; nietos, nietos políticos; biznietos; hermana política, María Balaguer Socías; sobrinos, primos y demás familia (presentes y ausentes) participan a sus amistades tan sensible pérdida y les suplican tengan presente en sus oraciones el alma de la finada por lo que les quedarán muy agradecidos.

Casa mortuoria: C/. Ramón Llull, 23.



AHIR I AVUI

Interessant reproducció d'una postal, que no fa molt encara circulava pels mostradors. Conté tota una serie de detalls curiosos: s'Ajuntament antic i el portal del 1733, la torre amb el rellotge. Que donava les hores, mitges i quarts i servia entre altres coses als regants per saber el temps que transcurria i havien d'obrir o tancar les fitbles. A l'esquerra, la porta o entrada als urinaris públics (que sempre feien pudor), avui inexistents i tant necessaris. Si vos hi fixau, podeu veure el "banc des vagos" i a un primer pla i fixat a un poste del tramvia el cartell que anunciava els espectacles del poble.

VP

EL "FIRO" DE SOLLER SIGUE PELIGRANDO

En la última reunión de las Fiestas que se viene celebrando los lunes a las 9 de la noche en el Ayuntamiento, nos enteramos de que la celebración del "FIRO" todavía pelagra por falta de colaboración ciudadana. Por tal motivo nos ruegan que pidamos colaboración a aquellos jóvenes y no tan jóvenes, que gusten de hacerlo.

También se recuerda a aquellas personas que quieran organizar una carroza, que el plazo se cierra el día 11 del actual y que si quieren recibir una subvención deben inscribirse.

CAMBIOS

Los dos cambios ostensibles en las fiestas son

los siguientes:

El Pregón, que como ya anunciábamos en sus días se llevará a cabo en la Iglesia, y la investidura de "Ses Valentes Donas" en el Ayuntamiento, para que así pueda participar todo el pueblo.

El otro cambio es el de la Ofrenda Floral, que pasará a ser el Domingo a las 10:30 de la mañana.

IV MOSTRA DE FOTOGRAFIA CIUDAD DE SOLLER.

Los componentes de la IV Mostra de Fotografía recuerdan que el plazo de Presentación de Obras es hasta el próximo día 30 del actual y no el día 2 como se había anunciado.

Mari Vázquez

LIMITACIONES DE LAS COMISIONES INFORMATIVAS

(Informa P.V.).— El Secretario del Ayuntamiento, Sr. Pérez Ramos, en el transcurso de la última de las ya habituales ruedas informativas de los viernes, nos reiteró que según la vigente Ley de Régimen Local las comisiones informativas formadas en el seno de las corporaciones municipales son simples estructuras internas que en ningún caso pueden tomar acuerdos, su única función es la de informar al Ayuntamiento Pleno y a la Comisión Permanente. El Secretario de la Corporación considera suficientemente explícito el artículo veinticuatro del Reglamento de Organización y Funcionamiento de las corporaciones municipales,

que se expresa del siguiente modo:

1.— "En ningún caso podrán revertir carácter de acuerdo los informes de las comisiones, cuyo cometido deberá limitarse al estudio y preparación de los asuntos".
2.— "Las atribuciones de resolución, regladas o discrecionales, del Ayuntamiento, de la Comisión Permanente o del Alcalde, no son delegables en las Comisiones Informativas".

Siendo así, las repetidas comunicaciones remitidas a este semanario por la "Comisión de Cultura" no tienen ningún valor corporativo ni institucional, sino que únicamente reflejan las opiniones de quienes las redactan.

"ESGLÉSIA EN CAMÍ"

CAMPANYA DEL 0'7

"Passa d'això... si pots":
—Cada minut mor una persona de fam.

El problema no és de manca de quantitat de recursos disponibles, sinó d'una distribució injusta d'aquests recursos.

—El món, gasta en armaments un milió de dòlars per minut, o sia, catorze vegades més del que es dedica a Assistència Social.

—El 0'7 del Producte Nacional Brut de l'Estat Espanyol, és tres vegades inferior, al que a l'Estat Espanyol es gasta en "Bingos".

Avui en dia, estam immersos dins un món on de cada dia més la desigualtat riquesa d'una minoria-pobresa d'una majoria, és més evident. Sabem que hi ha gent que mor de fam, mentre d'altres estan sadolls de consum. El mateix podem dir sobre alfabetització, assistència sanitària, vivendes, etc... Mentrestant l'Estat proporciona quantitats d'inversions ben elevades a l'armament, als jocs o als espectacles.

Mentrestant, els espanyols han gastat aquest any passat:

470.374 milions de pessetes en jocs d'atzar.

238.000 millions de pessetes en alcohol, tabac i joies.

465.260 millions de pessetes en lleures i espectacles.

I: 1200 milions de pessetes d'Ajuda al Tercer Món.

Com es veu la diferència és abismal.

Demanam el 0'7 del Producte Nacional Brut, perquè cobriria moltes deficiències de primera urgència als Països del Tercer Món, tenint en compte que és una demanda mínima assenyalada per la ONU, pels Països desenvolupats.

Amb aquesta crida, no demanam que cada persona hagi d'aportar doblers, sinó, tan sols FIRMES, perquè aquest Projecte o CAMPANYA DEL 0'7 PER CENT del PNB es pugui dur a terme.

Aqueste progressiva deshumanització que en afecta i que ens fa despreocupar dels altres homes està potenciada, i alhora recolza, tot un sistema injust de mala distribució dels béns de la terra.

Molts que llegireu aquestes ratlles, tal vegada direu que primer som nosaltres que els Països del Tercer Món, i s'excusaran dient que a l'Estat Espanyol hi ha moltes necessitats i molt d'atur. Però, sabem que així com lluitam per



demanar ajuda per a uns pobles que no poden donar resposta a les necessitats més primàries, també hem de lluitar per a la transformació de la distribució dels béns i de la riquesa al nostre Estat Espanyol. Perquè, com tots ben bé sabem el capital i la riquesa ben distribuïda solucionaria moltes problemàtiques greus que pateix el nostre poble i arribaria a tots el producte del treball de tots, i no quedaria, com ara, en mans d'una minoria que s'enriqueix mentre una majoria produeix aquesta riquesa.

Es per tot això que vos demanam la vostra firma, el teu nom, per a poder regular a l'Estat Espanyol una llei que destini el 0'7 del PNB del nostre país, a l'ajuda dels pobles del Tercer Món.

Aquest diumenge del Ram, farem la recollida de firmes, no deixis d'escriure el teu nom a favor dels germans més pobres!

ELVIRA CORTES
GRUP "JUSTICIA I PAU".

LOS NUEVOS CABOS DE LA POLICIA MUNICIPAL PRESTARON ACATAMIENTO A LA CONSTITUCION

En una sencilla ceremonia a la que asistieron los demás funcionarios municipales francos de servicio, los nuevos cabos de la Policía Municipal Don Juan Vivas Pierre recibieron de manos del Sr. Alcalde la investidura de su nueva graduación.

Durante el acto, celebrado a primeros de marzo, los nuevos cabos

prestaron acatamiento a la Constitución Española. E.

NUEVO JEFE DE LAS FUERZAS ARMADAS

Por el Ministerio de Defensa ha escendido a Comandante el Capitán de Artillería don Juan Terrasa Riutort.

Nuestra enhorabuena a tan joven Comandante, extensiva a su esposa y a sus padres nuestros amigos don Pedro Terrasa Canellas y doña Catalina Riutort Villalonga.

Posada de Bàlitz

RESTAURANTE

REAPERTURA EL VIERNES 2 DE ABRIL

FORNALUTX
(Mallorca)

(Solo abierto los viernes, sábados y domingos, noche)

Reservas
Tel. 63 19 22

SALON DE BELLEZA ANTONIA M^a SEGUI POMAR ESTETICISTA

LES OFRECE SUS SERVICIOS:
TRATAMIENTOS FACIALES, CORPORALES
LIMPIEZA DE CUTIS, MAQUILLAJE,
PEDICURA, MANICURA, DEPILACION,
MASAJES ANTICELULITIS
CIRCULATORIOS Y ARTROSIS
C/ SAN BARTOLOME, 4 - Telf: 63 07 82



BRILLANTE GALA INFANTIL EN EL TEATRO VICTORIA DE SOLLER

El pasado domingo se celebró una gran gala infantil a beneficio de la Cruz Roja de Sóller, organizado por el grupo de Teatro Nova Terra, y la Casa Cadistil.

La gala dió comienzo a las 4 de la tarde con la obra de teatro "Els Fills del Pagés", interpretada por el grupo infantil de Nova Terra, que lograron una

brillantísima actuación. Hay que destacar que estos pequeños solo tienen de 7 a 11 años.

Después de la obra, se dió paso a un desfile de modelos infantiles de la Casa Cadistil, y el paso de una serie de películas que fueron gentilmente cedidas por la firma Wilma de Sóller.

MARI VÁZQUEZ
Fotos: NOGUERA.



CARTA OBERTA

Sóller, 29 de Marzo de 1982
Secretaría Local de U.C.D.
SOLLER

AFILIACION

Sr. Secretario,

NOU DIACA

(Informa P.V.).- Diumenge passat a les sis de l'horabaixa, a Sa Capelleta, se reuní un estol de cristians per celebrar la cerimònia d'ordenació com a diaca de Rafel Horrach i Llabrés, costitxer que des de fa un any està integrat dins la comunitat cristiana de Sóller.

Sa Capelleta se trobava plena de gom en gom quan el consell parroquial de l'església de Sant Bartomeu presentà l'acte que s'anava a celebrar, destacant la presència d'una elevada proporció de joves. Vint-i-sis preveres enrevoltaven l'altar presidits per Teodor Ubeda, bisbe de la diòcesi de Mallorca, Teodor Suau, rector del Seminari, Miquel Gual, rector de la parròquia de Sant Bartomeu, Josep Sacanell i Bartomeu Vaquer. La cerimònia se celebrà amb els rituals acostumats i,

Le ruego se sirva darme de baja de UNION DE CENTRO DEMOCRATICO, con fecha de hoy.

Atentamente,

Fdo. Antonio Bestard Borrás.

al final, el flamant diaca pronuncià un breu parlament. Dins el parlament se referí explícitament a Francesc Munar, present a l'acte, elogiant les seves activitats a Africa: "Xesc Munar, que és el més catòlic de tots nosaltres perquè des de fa dos anys i mig, quan abandonà Sóller, torna negre dins les comunitats cristianes del Burundi".

Paralelament s'ordena Acòlit i Lector a Pere Barceló, pre-diaca que actualment està complint el servei militar.

Acabada la cerimònia s'oferí un refresc als assistents, anunciant Rafel Horrach la seva propera ordenació com a prevere prevista pel dia dos de maig d'aquest mateix any.

RAFAEL HORRACH i LLABRES col·labora habitualment dins les pàgines d'aquest setmanari coordinant la secció pastoral "l'església en Camí".

LA CESTA DE LA COMPRA

por María Vázquez



ESPECTACULAR SUBIDA DE LOS TOMATES QUE SE PAGAN A 100 y 110 Pts. Kilo y la baja de las habas y las judías verdes. El resto de los productos se mantienen estables.

En las frutas pocas novedades y poca calidad.

En cuanto al pescado, esta semana se ha podido disfrutar de buena calidad aunque no de tan buenos precios.

En el apartado de las carnes no muchos cambios, aunque se espera la gran subida que estará al caer.

Las flores continúan su estabilidad.

En cuanto al mercadillo, en estas últimas semanas se ha notado un poco de baja en público tal vez por el fatídico fin de mes, en que el ama de casa tiene que hacer los milagros.

VERDURAS Y HORTALIZAS
Tomates, 100/110.

Alcachofas, 50/60.
Berenjenas, 145.
Judías verdes, 360.
Habas, 140/150.
Pimientos verdes, 180.
Champiñones, 320.
Col Bruselas, 100/140.
Cebollas, 30/50.
Lechugas, 45/50.
Zanahorias, 34/50.

FRUTAS

Peras, 85/90.
Uvas, 150/160.
Naranjas, 25/60.
Manzanas, 50/80.
Plátanos, 100/140.

CARNES

TERNERA
Solomillo, 1048.
Primera A, 740.
Primera B, 568.
Segunda, 416.
Tercera, 205.

CERDO

Chuletas, 336.
Lomo, 650.
Costilla, 213.
Panceta, 224.

CORDERO

Chuletas, 822.
Brazo, 527.
Pierna, 656.
Falda y Cuello, 176.

CONEJO

480.

POLLO

163.

REGISTRO CIVIL

RELACION DE NACIMIENTOS ocurridos en SOLLER (Balears) durante el mes de ENERO de 1982.

Día 7.- Susana Martínez Plaza, hija de Fabián y Vicenta.
Día 10.- Margarita Castañer Moragues, hija de Joaquín y María-Antonia.
Día 14.- Víctor-Manuel Muñoz Quirós, hijo de Francisco y María del Carmen.
Día 16.- Miquel Frontera Lladó, hijo de Pedro y Catalina-María.
Día 24.- Laura Cladera Desclaux, hija de Agustín y Catalina-María.
Día 31.- María del Pilar Lladó Gallego, hija de Gabriel y Pilar.

RELACION DE MATRIMONIOS inscritos en el Registro Civil de SOLLER (Balears) durante el mes de ENERO de 1982, con expresión de la fecha de celebración.

Día 19-12-81 José Navarro Asensio y Tomasa Martínez Escolar, solteros.
Día 17-1-82 Pascual Soliño Martínez y María-Antonia Zamora Arbona, solteros.

Día 30-1-82 Gabriel Canellas Dols y Ana-Maria Roca Peñas, solteros.

RELACION DE DEFUNCIONES ocurridas en SOLLER (Balears) durante el mes de ENERO de 1982.

Día 1.- Concepción Zamora Román, 81 años, casada, C/ Manzana 43 s/n.
Día 2.- Gabriel Valls Fuster, 79 años, casado, C/ Capitán Angelats, n. 4.
Día 5.- Antonio Miguel Alcover, 77 años, casado, C/ Manzana 59 s/n.
Día 9.- María Bernat Llinás, 87 años, soltera, C/ Romaguera n. 12 (Convivencia).
Día 13.- Antonia Socías Morro, 89 años, viuda, C/ Manzana 65 s/n.
Día 22.- María-Gloria Pérez Espejo, 79 años, soltera, C/ Hospicio n. 2.
Día 22.- Miguel Morell Coll, 80 años, casado, C/ Romaguera, n. 8.
Día 24.- María Bestard Mayol, 37 años, casada, C/ Rullán, n. 1.
Día 25.- Catalina Serra Cifre, 74 años, soltera, C/ Pastor, n. 11.
Día 30.- Catalina Joy Bernat, 92 años, soltera, C/ Romaguera, n. 12.

SABA
EL QUE SABE, SABA

TELEVISORES
VIDEOCASSETTES
ALTA FIDELIDAD

Almacenes
Company

Avda. Jerónimo Estades, 3

REAPERTURA DIA 4 DE ABRIL

RESTAURANTE BENS DAVALL

Comunica a su distinguida clientela la
REAPERTURA del mismo por inicio
de temporada con sus **ESPECIALIDADES**

De Pescados Frescos y Carnes Selectas



BODA

El pasado día 20 de Marzo a las 7 de la tarde se unieron en matrimonio la srta. Margarita Xumet Obrador con el joven Manuel Guerrero García. La ceremonia religiosa se celebró en el altar mayor del Convento de los Sagrados Corazones de Sóller, celebrando la Eucaristía y bendición el Padre José Domezain.

Fueron padrinos de boda, por parte de la novia, sus padres D. Miguel Xumet Rullán, y Dña. Catalina Obrador Balaguer; y por parte del novio, su hermano, D. Salvador Guerrero García y su madre Dña. Isabel García Avilés.

Fué firmada el acta matrimonial por los siguientes testigos: D. Julio Valls Albertí, D. Jorge Sampol Amengual, D. Juan Arbona Marroig y D. Jaime Vila Mira, por parte del novio. Y D. Guillermo Xumet Obrador, Dña. Juana Oliver Pomar, D. Vicente García Obrador y Dña. María Bibiloni Magro por parte de la novia.

Terminada la ceremonia religiosa los noveles esposos junto con sus familiares y amigos se trasladaron hacia el Rte. Altamar del Pto. de Sóller, donde les fué servida una exquisita cena. Reciban los novios y familiares nuestra más cordial enhorabuena.

Y SI HACE FALTA UN MILAGRO PARA GANAR LE PONDREMOS UNOS CIRIOS A SANT ANTONI. YA SABÉIS QUE TENGO INFLUENCIAS.



Desde hace bastante tiempo circula a nivel de calle, y se ventila en determinados ambientes que se enjuician por sí mismos, el rumor de que nuestro estimado SOLLER, únicamente, está escrito en mallorquín.

Dejando a un lado que tal vez, éste, podría ser el deseo de un sector de nuestros colaboradores, y haciendo caso omiso de la lamentable y esteril polémica sobre el nombre que tiene la lengua de nuestra región, con arreglo a la ciencia filológica, este rumor es totalmente infundado.

Para bien o para mal, la realidad es muy otra. Nuestro Semanari, conforme al pensamiento independiente y liberal de sus fundadores, tiene abiertas sus columnas tanto a colaboradores o a comunicantes que utilizan, habitualmente, el catalán o mallorquín como a los que, por una razón u otra, lo hacen exclusivamente en castellano, o sea en el idioma oficial del Reino.

Si nuestros lectores repasan el elenco de nuestros colaboradores habituales comprobarán que tan solo Jaime Albertí, Miquel Castañer, Miquel Ferrà Martorell, Miquel Gual, María Marqués, Joan Oliver, Plàcid Pérez, Vicenç Pérez y Pere Vicens se expresan casi siempre, salvo contadas ocasiones, en nuestro idioma materno.

Joan Antoni Estades de Montcaire y Antoni Socias Puig acostumbra alternar sus colaboraciones en las dos lenguas; mientras que Andrés Arbona, Jaime Enseñat y Vicenç Terrasa, si bien de tanto en cuanto utilizan el mallorquín, habitualmente escriben en castellano. Los demás Vicenç Crespi, Felicidad García, Nicolás Díez

escriben siempre en castellano. Toni Oliver suele escribir en castellano.

Por otro lado admitiendo que, actualmente, sean mayoritarios los colaboradores catalano escribientes, por regla general la mayoría de los escritos están en castellano. Verbigracia en el número del pasado sábado día 27 de marzo tan solo las secciones fijas de "Col·loquis des Dissabte," "Els Vuit Vents," "Articles Inèdits de Mon Pare (de Plàcid Pérez)," "Ràfegues Esportives," "Església en camí" así como el Comunicado de Comisiones Obreras sobre la pedrera del Forn des Guix, las cartas de la Comisión de Cultura del Ayuntamiento y de Antoni Socias Edreira, la entrevista al Teniente de Alcalde Don Andrés Pizá Mayrata y algunas informaciones firmadas por V.P. y P.V. aparecieron en mallorquín. Todo lo demás se publicó en castellano. Por diecinueve artículos o informaciones en lengua catalana había veintinueve colaboraciones en castellano.

Otro de los sambenitos que tiene que asumir nuestro semanario es que se trata de un periodico "rojillo". Que sepamos tan solo nuestro colaborador Vincenç Terrasa milita, públicamente, en un partido de izquierdas. Pere Vicens estuvo inscrito en el Partit Socialista de Mallorca y Jaime Albertí, Plàcid Pérez y Mari Vázquez colaboran en la candidatura electoral de "Esquerra Sollerica," pero nada más.

Salvo que alguien considere que ser de izquierda es defender a ultranza la lengua y la cultura de las comarcas de habla catalana, perdonen que nos sonriamos por el supuesto izquierdismo de

Andrés Arbona, Jaime Enseñat, Nicolás Díez, Joan Antoni Estades de Montcaire, Vicenç Crespi e incluso de nuestro apreciado y venerado Director Don Miquel Marqués Coll.

El Semanari Sóller, desde su fundación, por Don Juan Marqués Arbona el 11 de Julio de 1885, hasta la fecha, siempre se ha distinguido por ser un semanario respetuoso con la legalidad vigente en su momento en el Gobierno de España y abierto a todas las corrientes ideológicas, tanto de derechas, como de izquierdas como de centro, que acaten el orden constituido y acepten el juego democrático de los regímenes liberales y parlamentarios.

Quienes colaboramos, con artículos e informaciones en este semanario, somos partidarios de que nuestra lengua regional no debe servir, únicamente, para narrar temas folklóricos. Rechazamos la falacia de quienes sostienen que el mallorquín es un idioma de andar por casa y que fuera de nuestra isla no sirve por nada. Con este nombre o con otro, nuestro idioma es el mismo que se habla desde el Rossellón hasta Santa Pola y desde Fraga a la ciudad sardo-italiana de Alguer. Esto es tan cierto como la mayoría de repúblicas centro y sudamericanas hablan el idioma de Castilla que es el español por excelencia. De una comarca a otra puede variar alguna palabra del vocabulario o diferir el acento fonético, esto no impide que, a nivel de gramática y de literatura, se trate de un mismo idioma. También rechazamos toda la jurisprudencia centralista que, a lo largo de la historia, ha tenido que soportar el

pueblo mallorquín y con la que se ha pretendido hacer creer que España era, exclusivamente, Castilla, su idioma y sus costumbres particulares.

La mayoría de nosotros no negamos nuestro desacuerdo con la Real Cedula de Felipe V en 1768 sobre la enseñanza obligatoria en castellano; el edicto del Gobierno provincial de Baleares de 1837 obligando a los maestros a castigar a los alumnos que hablaran en mallorquín en el colegio; la ley de Instrucción Pública de 1857 imponiendo la enseñanza única del castellano, la ley del notariado de 1862 haciendo obligatorio el uso del castellano en todos los documentos, el real decreto de 1902 estableciendo la enseñanza en castellano del catecismo, la real orden de 1904 haciendo obligatorio el castellano en la correspondencia y comunicaciones oficiales y de otras normas que se dictaron durante los gobiernos de los Generales Primo de Rivera y Franco. Gracias a la providencia y a la Constitución, muchas de estas normas están derogadas o están en contradicción con la vigente Ley Fundamental del Estado.

Sin embargo también la mayoría de nosotros nos consideramos tan españoles como un madrileño o un burgalés. Para nosotros la bandera de España es nuestra bandera y el símbolo de una Patria común. Y nos duele, profundamente el que, algunos compatriotas nuestros, puedan afirmar sin sonrojo que los mallorquines no somos españoles o que ir a Madrid es ir al extranjero.

E.



MIGUEL SOLER DEYA

MATERIALES CONSTRUCCION - TRANSPORTES

C/. De la mar, 193 - Telf. 63 02 19 - Sóller.

Reproduim de la revista
"Majórica" del mes de
Juny de l'any 1924 un

article del nostre
estimat col.laborador
A. Arbona Oliver

LES COVES DELS ESTUDIANTS



OT ésser a qualqu li sembli estrany que abundan tant com abunden a Sóller els indrets notables per ses qualidats de bellesa, dels quals és la llum vivificadora del sol son principal ornamet, debaix fins a les entranyes de la terra per desitjar coses garrides. I aluntar-les al ramell de tot lo que mes estim de Sóller.

Manacor i Artà poden justament gloriar-se de tenir ses coves subterrànies famoses en tot el món, i encara que Sóller no puja fer altre tant, no vol dir això que les bellesses subterrànies de Sóller sien ni molt menys una cosa de poca importància. Una visita a elles basta per convencer-se'n.



Interesante aspecto de las Cuevas dels Estudiantes.

El qui hi va a veure-les actualment, pot fer-ho amb totes les comoditats imaginables: guia, llum eléctrica, camins ben arreglats, escalonades ben construïdes, totes les ventajoses de la civilització.

No hi ha res que dir; no hi falta lo que es diu un amèn; no obstant, he de fer una observació: me plaxien més les coves dels Estudiantes quan no estaven tan civilitzades. Llavors l'entrar-hi tenia



Otro aspecto de dichas Cuevas.

un poc com d'arriscar la vida, i seduïa més, com seduïen les empreses perilloses i difícils.

Començaven a ésser entretinguts ja els preparatius. Allà era de veure arreplegar trocos d'espelma, qualca laneta d'oli, capdells de fil d'emplomar, un bastó, unes cordes (que probablement no servirien per res) i el parlar-ne ja dies abans amb els altres al·lots, i el cercar-ne un qui ja hi hagués estat altres vegades.

Se'n anava decidit i coratós un decapvespre l'estol expedicionari cap a les coves, separades de la vila uns quinze minuts, i a la entrada, baixa i estreta, cuberta de verdor, encletxa d'un espadat inaccessible, se posaven tots en renglera, aparellaven la impedimenta i encenien els llums. El qui anava darrera, quan ja estaven un poc endins de la boca, fermava a un dels amples degorissos un cap

del fil d'emplomar, a un lloc no molt visible, puix sempre hi ha haguda gent efectada de donar males bromes. Els de davant, fent-se llum amb les espelmes, i els de darrera deixant a son pas el fil que els havia de guiar per la sortida, feia camí l'estol per la estreta del subterrani, aturant-se d'en tant en tant a examinar a la llum de les antorxes, les caprives formes de les columnes i degorissos del corredor, i fent descans definitiu a la sala de les agulles. Generalment no fressaven més que el pis superior de les Coves, de bastant poc interès, puix la major part dels arriscats expedicionaris, d'ençà que son conegudes les Coves, procuraven dur-se'n tot lo que els agradava i estava a son alçanc. Així és que no hi queden més que degorissos gruixuts i grossos relleus en el mur i solhada.

Lo que té un interès veraderament excepcional son els pisos inferiors de les coves, poc coneguts en general fins ara, abans de començar la explotació. Tothom sabia d'uns estanyes i d'unes sales maravilloses, però poc havien provat d'anar-les a veure, i els més s'havien aturats a mitjan lloc, puix la llenegadissa pendent feia perillosa la baixada, i no era qüestió de riure-hi.

Aquests pisos han quedat intactes, i pot veure's hi dins ells la magnificència i sump-tuositat amb que estan decorades les coves de Sóller, que en alguns dels seus indrets poden mantenir tan dignament la comparança amb les més famoses de ses similars.

Blanques, blanquissimes, amb blancor de

lleis, són les columnes que sostenen aquest palau de maravelles, rics degorissos transparents, ressonants com a campanes, i figures de mil formes pegen de les parets i del sostre dels fantàstics corredors. Llums de colors a centenars, projectant sa claror saviament distribuïda sobre els encantadors parages els donen un aspecte supra-terrenal.

La Gloria, l'Infern, Betlem, quadres de evocació. A vegades la imaginació desfeta del guia, volguent trobar parecs a molts dels relleus de forma indefinible que s'enrevessen per les parets, fa pujar un somriure a vostres llavis davant lo extravagant de la comparança, puix moltes vegades ni s'hi assembla ni s'hi ateny.

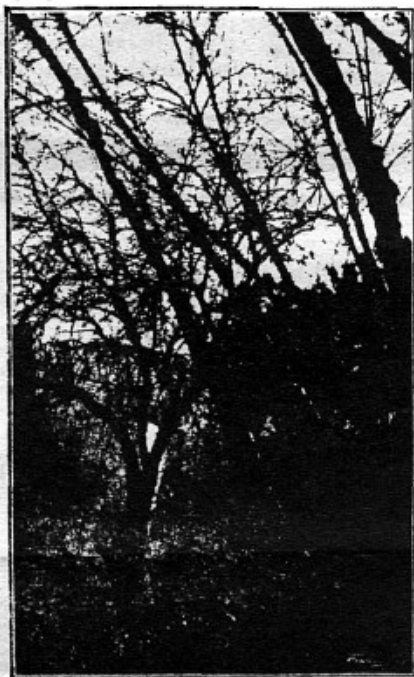
A vegades és lo redundant de la denominació lo que us xoca: per exemple quan el guia amb tota serietat us mostra com un puçlet tot blanc al fons d'un dels amples passadissos, i us l'anuncia com el Puig de la neu nevada.

Els estanyes, petitiets i transparents, un aprop de l'altre, en lo més endins de les coves, acaben de donar-les misteri amb la riquíssima filigrana de sos murs.

Al deixar el parage de les coves i endreçar cap a la vila vostres passes, amb la imaginació plena encara de les maravelles que heu vist, allà dins, al girar vostres ulls vers l'esplèndid panorama de l'entorn, sentireu una mena d'alegria i d'intima joia, i del fons del vostre cor donareu gràcies a Déu per haver-vos generós el tresor de ses bellesses damunt la nostra terra.

A. ARBONA OLIVER.

PAISAJES DE SÓLLER



Hermosísimo efecto de luz sorprendido por nuestro redactor gráfico D. Antonio Bauzá.

ARTICLES

PROYECTOS DE NUESTRO AYUNTAMIENTO PARA 1982 303 MILLONES DE PESETAS

PLAN DE INVERSIONES 1982 - CON CARGO AL PRESUPUESTO DE INVERSIONES

PROGRAMAS	SUBPROGRAMAS	PROYECTOS	CDSTE TOTAL	APORTACION MUNICIPAL Y DE CONTRIBUCIONES ESPECIALES	OTRAS APORTACIONES: ESTATALES, PROVINCIALES, LOCALES.
ACTIVIDADES URBANIS- SECTORES TICAS LOCALES.					
PAVIMENTACIONES	1	Encauzamiento torrentes	68.809.026	3.440.452 P.O.	65.368.574
	1	Calle acceso C. Rul-lán	3.413.305	1.024.305 C.E.	2.389.000
	1	Camino Ses Fontanelles	2.578.670	2.578.670 C.E., P.O.	
ALCANTARILLADOS	1	id. id.	1.898.544	569.544 C.E.	1.329.000
	2	Puerto Playa y J. Torrens	2.386.492	2.386.492 C.E., P.O.	
	2	Emisario submarino	7.481.794	3.710.000 C.E.	3.771.794
AGUA POTABLE	1	Nueva conduccion	9.229.972	4.554.436 C.E.	4.675.536
	2	Mejora suministro	12.743.794	3.823.138 C.E.	8.920.656
REDACCION PLANES	1	PERI (Mercado) y PERI-Bin.	2.700.000	540.000 P.O.	2.160.000
	1.2	VARIOS OTROS	3.000.000	500.000 P.O.	2.500.000
EJECUCION PLAN GENERAL	1.2	Obras menores	10.000.000	3.000.000 C.E.	7.000.000
	2	Estacion autobuses	450.000	450.000 P.O.	
	1	Parque público Mercado	12.000.000	12.000.000	
	1	idem idem	7.000.000	7.000.000	
	1	Parque público Depuradora	8.000.000	8.000.000	
	1	Parque bomberos	4.000.000	4.000.000	
	1	Can Pati (Desvío)	24.675.000	24.675.000 C.E.	
	1	Es Campet "	13.650.000	13.650.000 C.E.	
URBANIZABLES PROGRAMADOS	1	Can Rul-lán (S. Jaime)	20.475.000	20.475.000 C.E.	
	1	Polígono Servicios	13.650.000	13.650.000 C.E.	
	2	Camp de Sa Mar	17.373.300	17.373.300 C.E.	
	1	Cubrición Torrente Mayor	57.952.662	17.385.798 C.E.	40.566.864
			303.467.559	164.786.135	138.681.424

NOTA.- Los sectores 1 y 2 corresponden a Sóller y Puerto respectivamente.

La Sociedad GESTUR gestiona créditos, tramita expedientes y realiza proyectos.

SÓLLER, 28 de Diciembre de 1981

REMITIDO POR E.

OTRO CENTENARIO: SANTA TERESA DE JESUS (1.515 - 1.581) (I)

El recuerdo que tengo de Santa Teresa se remonta a la infancia cuando acompañados de las monjas íbamos al catecismo de la parroquia del pueblo y al sentarnos frente a la capilla de Nuestra Señora del Carmen me embelesaba contemplando la imagen de nuestra Santa con un libro en una mano y una pluma en la otra. En el magín de niño, Santa Teresa era para mí una monja maestra, como Sor Elvira, la que nos enseñaba los rios y las provincias de España, y al llegar a la provincia de Avila siempre repetía: "Avila, donde nació Santa Teresa de Jesús." También me impresionaban aquellos oradores sagrados carmelitas, como el Padre Serafín del Carmelo al decir en voz engolada: "... pues como decía mi madre Santa Teresa..."

Luego siempre tuve un particular interés por los místicos, porque considero, —y esto no se ha resaltado en la forma merecida—, que los místicos son los que mayor contribución han aportado a la cultura universal con el más profundo conocimiento del alma humana. Fueron unos hombres agnósticos, los de la generación del 98, los que revalorizaron la influencia de los místicos en el pensamiento humano. Los místicos son para mí los verdaderos precursores de la Psicología moderna. Si en la antigüedad la tendencia de sabios y filósofos era fijar su atención en el fenómeno del orbe con el movimiento de estrellas y astros; estos hombres y

mujeres con extraordinaria intuición volvieron su mirada hacia ellos mismos y la de sus semejantes para expresar en un lenguaje sencillamente humano las reacciones y vivencias de la persona. De verdadera delicia puede calificarse la lectura de estas dos obras de Santa Teresa: "El libro de su vida" y "Las moradas." En ellos se desarrollan con toda clase de detalles las ideas, las emociones con sus reacciones somáticas, cuyo material serviría para la confección de un verdadero tratado de psicología. Más que un relato de hechos y sucesos es una confesión asombrosamente sincera de estas vivencias y emociones experimentadas a través de una vida movida, ajetreada y marcada por la servidumbre de la enfermedad cuyos sufrimientos no la abandonaron y que sobrellevó de forma sobrenatural.

El mismo Fray Luis de León en el prólogo de la obra "El libro de su vida" nos dice: "Yo no conocí, ni vi a la madre Teresa de Jesús mientras estuvo en la tierra; más ahora, que vive en el cielo, la conozco y veo casi siempre en dos imágenes vivas que nos dejó de sí, que son sus hijas y sus libros."

Nació Santa Teresa en el seno de una familia acomodada y profundamente cristiana. Pero dejemos que sea ella misma la que nos lo cuente. "Eramos tres hermanas y nueve hermanos; todos parecían a sus padres por la bondad de Dios." Sus primitivos juegos

apuntaban a lo que sería la vocación y el destino a lo largo de su vida. "Ordenábamos ser ermitaños, y en una huerta que había en casa procurábamos, como podíamos, hacer ermitas, poniendo unas piedrecillas que luego se nos caían..."

"Acuérdome que cuando murió mi madre, quedé yo de edad de doce años poco menos: como yo comencé a entender lo que había perdido, afligida fuíme a una imagen de Nuestra Señora, y supliqué que fuese mi madre con muchas lágrimas."

Antes hemos dicho que su vida fue marcada por la falta de salud, pues bien, Santa Teresa lo dice con toda espontaneidad al referirse a su vida de monja carmelita. "La mudanza de la vida y de los manjares me hizo daño a la salud, que aunque el contento era mucho, no bastó. Comenzáronme a crecer los desmayos y dióme un mal de corazón tan grande que ponía espanto a quien lo veía, y otros muchos males juntos. Tuve veinte años vómitos por las mañanas." Ya para que nada faltara en el terreno de las desgracias, el año 1577, cinco años antes de su fallecimiento, al bajar una escalera del convento de Salamanca, —desde entonces se llama la escalera del diablo,— se rompió para siempre el brazo izquierdo. Según el doctor Novoa Santos que ha estudiado la patología de la descripción de sus sufrimientos y del análisis del corazón que se conserva en Alba de Tormes se nota una cicatriz que hace suponer

que pudo ocurrirle a Santa Teresa una crisis de angina de pecho que produjo los dolores materiales y orgánicos, sublimados en una interpretación mística.

Santa Teresa de Jesús fue el Don Quijote femenino que mascó el polvo de los caminos y senderos de España, ora como infatigable andariega, ora a lomos de un borriquito en busca de sembrar y esparcir la buena nueva del evangelio mediante la fundación de conventos y monasterios que ella misma designaba como sus palomares. Sólo a título indicativo señalaremos las funciones más notables: la de Avila fue seguida de las de Medina del Campo, Malagón, Valladolid, Toledo, Pastrana, Alcalá de Henares, Salamanca, Alba de Tormes, Segovia, Beas de Segura, Sevilla, Caravaca, Villanueva de

la Jara, Palencia, Soria, Granada y Burgos. En Alba de Tormes, según la tradición, compuso aquellos famosos versos tan conocidos:

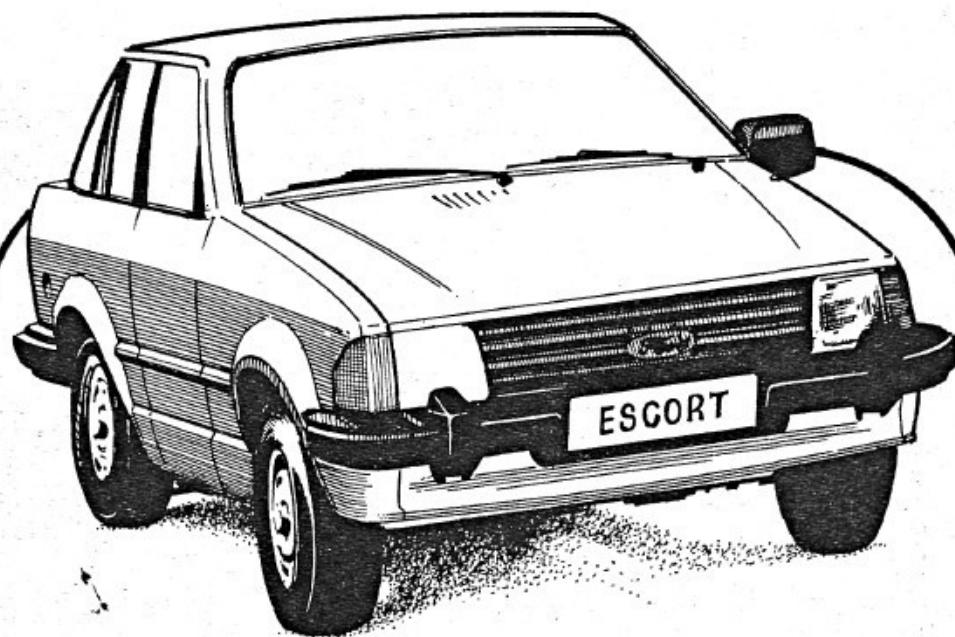
Vivo sin vivir en mí
y tan alta vida espero
que muero porque no muero.

Casi parece incomprendible que la vida tan agitada de esta mujer recorriendo centenares de leguas, concertando acuerdos y contratos, además de los disgustos y discusiones que tuvo con las Autoridades y el Tribunal del Santo Oficio, todo ello cercenado, constreñido por un precario estado de salud que le acompañó durante toda su existencia, realizase obras para la construcción y adecuación de estos conventos, instruyese a las monjas que iban a regentar el nuevo "palomar"; todavía en

esta vida cupiese tiempo y espacio para escribir todas las obras que nos ha dejado: "Libro de su vida," "Camino de perfección," "Meditaciones sobre los cantares," "Las moradas," "Relaciones espirituales," "Exclamaciones," "Libro de las fundaciones," "Constituciones," "Visita de descalzas," "Avisos," "Ordenanzas de una cofradía," "Apuntaciones," "Desafío espiritual," "Vejamen" y cerca de quinientas cartas y unas treinta poesías.

Si el amable lector tiene la suficiente paciencia, en un próximo artículo escribiremos sobre los dos libros que apuntábamos al principio: "El libro de su vida" y "Las moradas."

(Continuará)
Vicente Crespi
Muntaner



EN SOLLER:
Tofol Martí

Taller mecànic Tel. 63 19 31

Colaborador de MOTOR BALEAR S/a

C/ Aragón 11 - Teléfono 46 35 00 - 04 - 08 - Palma de Mallorca



SABA
EL QUE SABE, SABA

TELEVISORES
VIDEOCASSETTES
ALTA FIDELIDAD

Almacenes
Company

Avda. Jerónimo Estades, 3



PUNTO DE VISTA

por Toni Oliver

I SI HAGUESSIM
COMENÇAT AIXI?...

Fuimos los primeros en alegrarnos de un triunfo tan inesperado como merecido, y logrado a base de alinear en el Sòller a una mayoría de jugadores de la cantera local. Habrá parecido desconfianza en la misma, o tal vez falta de visión futbolística, pero muchos aficionados, y entre ellos nosotros, a principio de temporada nos alegramos de que se hubieran realizado algunos fichajes conocidos, que nos garantizaran, cuando menos, la permanencia. Nuestros jóvenes — al final — han dado buena muestra de sus posibilidades y lo que es más, han satisfecho plenamente a la afición con un buen partido y un excelente resultado. Cabe preguntarse lo que hubiera ocurrido de haberse realizado este relevo más pronto. Pero esto queda en la duda. Lo que si creemos que debe tomarse en cuenta, como punto de partida para un futuro. Aquí en Sòller, como muchos de los equipos de todas las categorías.

2-1: UNA BELLA
LECCION DE PUNDONOR
DEPORTIVO

Sin duda la clave del inesperado triunfo ante el gallito Porreras estuvo en el continuo "pressing", sentido de lucha y anticipación, que exhibieron los once integrantes del Sòller, con mención especial a esta supercompacta línea defensiva compuesta por Manolo, Monterde, Nadal y Pons, que resultó ser una demarcación tan densa como inexpugnable, con dos "perros de presa" espectaculares y

superpositivos: Fernando Monterde y Andreu Pons.

Pudo haberse adelantado el Sòller a los 7 minutos de juego, con un penalty cometido por Javi. Lanzó la falta máxima Pons, a romper, y lo que casi rompe es el travesaño, de un chut impresionante. Pero precisamente fue otro "penalty" el que abrió el marcador, en el mto. 52: empujón claro a Frontera, y gol (con suspense) de Monterde. El colegiado Pere Servera (que no anduvo nada remiso a la hora de señalar penaltys) indicó una nueva pena máxima en el minuto 72, esta vez contra el Sòller, por empujón a Martín. Prado, de forma impecable, igualaba la contienda.

Pero la jugada que provocó el delirio del público, y que fue a la vez decisiva, se produjo en el minuto 81. Pere Palou, un jugador que tal vez no brille mucho a lo largo del partido, pero que dentro del área es un auténtico lince, cogió el esférico en la línea frontal, dribló sucesivamente a Hinarejos y Golobarda, y conectó un chut de puntera con la izquierda que se coló irremisiblemente en el marco de Gómez. Un tanto centelleante, espléndido y decisivo, que vino en cierto modo a hacer justicia a lo acontecido sobre el rectángulo. Al final, júbilo en la hinchada, con lanzamiento de almohadillas en señal de satisfacción, y un triunfo brillante, aunque, más que probablemente,



Chapeau, Pere. ¡Vaya un gol!

sirva de poco para enderezar el rumbo.

CALVIA-SOLLER, CON
NUEVAS PERSPECTIVAS

A buen seguro que el triunfo ante el Porreras servirá como importante acicate moral a la muchachada de Cladera. Ciertamente es que las posibilidades de salvación son auténticamente mínimas. Pero la meta del Sòller puede ser superar en la clasificación al "vecino" Margaritense, que debe visitar Can Maiol el día de Pascua. Podría de este modo producirse una carambola de las de órdago. Caso de ascender a la categoría superior Constancia o Poblense, salvarían al antepenúltimo, y, como parece que este año el club que esté en déficit será automáticamente descendido de categoría (recordemos que en el grupo balear se hallan en esta situación, entre otros, Sporting Mahonés, con casi 5 millones de deudas a jugadores) podría, como decimos, producirse un auténtico milagro, que de ninguna manera podemos ver como hecho, pero que pese a ello justifica y exige la lucha hasta el último momento para sumar el

máximo de puntos, en las ocho jornadas que faltan.

El partido de Calviá será dirigido por el referee inquerio Pardo Rumbo. Esperemos que no pierda el ídem, y que sea el juez imparcial que en confrontación tan presumiblemente reñida se requiere. El Sòller más que probablemente repetirá la alineación triunfante el pasado domingo, y el Calviá se nos antoja como un rival muy difícil y agresivo en su feudo. De todos modos, aconsejamos el partido al aficionado local. Un Sòller en alza y un Calviá que está a punto de conseguir su salvación, nos pueden deparar un más que interesante partido.

PROXIMA JORNADA

TERCERA DIVISION
GRUPO BALEAR

Poblense - Alayor
Binisalem - Felanitx
Constancia - Andraitx
Collerense - Murense
Santanyí - Portmany
Manacor - Porto Cristo
Margaritense - Ses Salines
Calviá - Sòller
Porreras - Xilvar
Mahonés - Atco. Ciudadela

Tercera División

Alayor, 4 - Binissalem, 2
Felanitx, 1 - Constancia, 0
Andraitx, 1 - Collerense, 0
Murense, 2 - Santanyí, 0
Portmany, 2 - Manacor, 3
P. Cristo, 2 - Margaritense, 0
Ses Salines, 3 - Calviá, 2
Sòller, 2 - Porreras, 1
Xilvar, 2 - Sp. Mahonés, 0
At. Ciudadela, 1 - Poblense, 1

POBLENSE	30	21	7	2	62	16	49	+19
Constancia	30	20	4	6	50	19	44	+12
Manacor	30	18	3	9	50	33	39	+9
Sp. Mahonés	30	15	3	12	54	39	33	+5
Portmany	30	16	1	13	64	42	33	+3
Porreras	30	15	3	12	53	42	33	+5
Felanitx	30	15	3	12	42	45	33	+1
At. Ciudadela	30	13	6	11	55	38	32	
Murense	30	12	7	11	33	32	31	-1
Binissalem	30	12	6	12	29	33	30	
P. Cristo	30	12	5	13	45	44	29	-1
Xilvar	30	9	9	12	33	45	27	-3
Collerense	30	10	7	13	37	52	27	-3
Alayor	30	9	8	13	39	42	26	-6
Calviá	30	11	3	16	38	52	25	-3
Andraitx	30	10	5	15	31	55	25	-7
Santanyí	30	7	10	13	33	47	24	-4
S. Salines	30	9	5	16	31	59	23	-7
Margaritense	30	6	7	17	30	47	19	-11
Sòller	30	6	6	18	27	47	18	-12

VIDEO

CASSETTE RECORDER



para grabar directo de televisión los programas que VO desee.

VIDEO CASSETTE RECORDER.

el equipo ideal para el aficionado y el profesional
el mejor pasatiempo para VO, y los suyos
grabe el primer canal mientras VO está mirando el segundo,
a la hora que VO desee.

Con la VIDEO CAMERA grave imagen y sonido en cualquier lugar
y verlo inmediatamente por la televisión.

Pidanos una demostración



SOLLER.

PISTA VICTORIA
BALONCESTO

Domingo 4 a las 11'30 horas
Trofeo Jorge Juan

SES SALINES
J. MARIANA

Instalaciones
Eléctricas

ANTONIO LLABRES FLORIT
PROYECTOS Y PRESUPUESTOS
C/ José Antonio, 171
Tel. 630897

Sòller (Mallorca)

LOS DEPORTES



por Refly

FUTBOL JUVENIL

MAÑANA EL JUVENIL SOLLER JUGARA EN BUÑOLA

Resultados del domingo pasado:

Juv. Sóller 2 Mallorca B 0
Cide B 6 Rec. La Victoria 0

Virgen de Lluc 1 Sant Jordi 1

Soledad 1 Parr. Arenal 4
Calvià 0 Andratx 2Genovés 0 Estudiantes 0
Buñola 3 Ramón Llull 0

Sta. Eulalia 1 Collerense 2

Al Juvenil Sóller su victoria del domingo pasado le ha permitido mejorar su clasificación. Ahora, con 23 puntos, comparte el décimo lugar de la tabla con los equipos Santa Eulalia y Soledad.

Mañana el Juvenil Sóller

U.D. SOLLERENSE

JUVENILES
NO HAY SUERTE

El pasado domingo a las 10'30 se celebró en el campo de Ses Salines el partido de fútbol entre su propietario y el Sollerense, ganando Ses Salines por tres tantos a cero.

La alineación fue: Eduardo, Socías, Andrés, Salvador Sastre, Sacares, Adrover, Varón, Ribas, Pep y Colom.

En un campo de juego bastante blando, se disputó el encuentro, siendo bastante competido por ambos equipos, y demostrando el Ses Salines su buena clasificación, aunque el Sollerense realizó un buen partido, pero no le acompañó la suerte en algunos goles que le marcaron y no aprovechando algunas oportunidades clarísimas de marcar.

En la primera parte el Ses Salines marcó su primer gol, de dudosa legalidad, ya que tras un tiro raso el balón dio en el poste hizo un movimiento extraño y entre discusiones si ha entrado o no el árbitro se dirigió por los locales dando el gol por bueno. Y así terminó la primera parte. En la segunda en una desafortunada jugada Salvador al despejar el balón lo introdujo en propia meta. Y el tercer gol fue de un tiro de la derecha, que raso y cruzado entró en la meta.

Destacar la buena labor de Sastre, Varón y Andrés.

El próximo domingo en el Camp d'en Maiol se jugará contra el Alquería a las 11 de la mañana.

JUANMI

deberá viajar a Buñola para contender en el pequeño campo de la vecina villa con los juveniles buñolines.

Ese equipo va bien clasificado, pues ha sumado 28 puntos y 4 positivos. Comparte el cuarto lugar de la tabla con el Mallorca B y el Ramón Llull.

Ha disputado 12 partidos en casa con 9 victorias, 2 empates y una sola derrota (3-8) que encajó al visitarle el líder Genovés. Arrancaron empates el Collerense y el Soledad.

Fuera de casa ha disputado 13 partidos, arrancando 2 victorias y 4 empates. Una de las victorias (1-2) la consiguió en Son Rapinya frente al líder Cide B. Y la otra (0-1) en el campo d'En Maiol, al disputarse el 6 Diciembre el encuentro de la primera vuelta.

VICTORIA LOCAL,
LUCHANDO CON
ADMIRABLE BRIOJUV. SOLLER 2
MALLORCA B 0

A las 2'45 de la tarde dió comienzo este partido, que fue jugado correctamente por ambos bandos y resultó muy entretenido e interesante. Se temía que el equipo evidenciara alguna superioridad técnica. Pero los sollerenses pusieron desde el primer momento tanto brío en la lucha, procurando anticiparse siempre a los contrarios, que siempre se vieron igualadas las posibilidades.

Además, la defensiva local tuvo una actuación muy destacada, al mostrarse bien conjuntada y segura. Se había llegado al descanso con empate a cero.

Al reaparecer los equipos después del descanso, se había dispuesto un cambio en la alineación local, siendo sustituido Atienza por De Rossi. Luego, en el minuto 18, Peñas ocupó el puesto de Linares.

En el minuto 16 del segundo tiempo el Sóller tomó ventaja con un gol conseguido por Santos (1-0).

Poco antes del final se consolidó la victoria con un certero remate del interior De Rossi, luego de ser lanzado un saque libre indirecto. (2-0).

Juv. Sóller: José Pujol — Rosselló, Caballero, Freixas — Escalas, Linares (Peñas) — Santos, Atienza (De Rossi), Carlos, Xumet, Ruiz.

REFLY

TERCERA
REGIONAL

EL SPORTING SOLLER JUGARA MAÑANA EN PALMA CON EL REGIONAL MURCIANA

Resultados del domingo pasado:

Sporting Sóller 3
Valldemossa 1Atco. La Victoria 5 Reg.
Murciana 3Búger 0 — Puigpunyent 2
Felanitx Atco. 4Sencelles 2
Pla de Na Tesa 0 BarAlameda 1
Son Gotleu 1 Mariense 1S'Horta 2 Brasilia 1
El Felanitx Atco. tiene

37 puntos. Puigpunyent 35.

Pla de Na Tesa 32. Son

Gotleu 30. Brasilia 24.

S'Horta y Sencelles 22.

Mariense y Valldemossa 21.

Búger 19. El Sporting Sóller

va undécimo con 18.

Alameda 17. Altura 14.

Regional Murciana 12. At.

La Victoria 10.

Mañana el Sporting Sóller viajará a Palma para enfrentarse con el club Regional Murciana en el campo federativo Miguel Nadal.

La Casa Regional Murciana de Mallorca sostiene ese club a base de elementos cuyas familias proceden de la provincia de Murcia. Y que en la presente temporada ha participado por vez primera en esta competición oficial. Su papel no es precisamente brillante. Pero hasta ahora el equipo ha destacado por su deportividad y corrección. Le apoya un crecido número de seguidores y simpatizantes.

En campo propio ha disputado 11 partidos, con 4 victorias, 3 empates y 4 derrotas. Estas las encajó cuando le visitaron Sencelles, Pla de Na Tesa, Son Gotleu y Puigpunyent. Arrancaron empates Felanitx, Atco. Mariense y Altura.

El Murciana ha jugado fuera de casa 11 encuentros. Su mejor resultado fue un empate (1-1) en Sencelles. En el campo d'En Maiol cuajó el 24 de Noviembre una actuación muy meritoria, perdiendo por la mínima (2-1).

Dentro de 8 días, el día 11, será el domingo de Pascua, y habrá descanso en este Campeonato Regional. El día 18 el Sporting Sóller recibirá la visita del Club Altura de Lloseta.

UN BUEN PARTIDO DEL
SPORTINGSP. SOLLER 3
VALLDEMOSA 1

No había precisamente optimismo en las filas locales, pues de nuevo iba a presentarse un equipo de circunstancias, por las ausencias de Serafin y de Casadevall, y por continuar sometidos a sanción federativa Beade y Bolaños, que ya podrán linearse mañana en Palma.

Pero todo el equipo derrochó voluntad y entusiasmo. Disputó con tesón y codicia todos los balones. Hubo seguridad y buena compenetración en las líneas de cobertura. Y además el guardameta Candi se mostró muy eficaz en el marco, lo cual les dió confianza a sus compañeros.

Cuando apenas se llevaban 3 minutos de juego el Sporting tomó ventaja en una internada del extremo Ferreira (1-0).

En el minuto 16 del segundo tiempo aumentó la ventaja Clúa con otro bonito gol (2-0). Al poco rato Diego, con un remate raso y cruzado, establecía el 3-0.

A 7 minutos del final el Valldemossa, que luchó asimismo tesonosamente, acortó distancias (3-1).

Sp. Sóller: Candi — Angel, José Valls, Viso — Vidal, Moya — Varón, Pereira, Diego, Clúa, Ferrerira.

REFLY

ALFOMBRAS
UNIVERSAL

PRESTIGIO Y CALIDAD

mas de 20 medidas
mas de 100 dibujos
pura lana y acrílicascolchoneria
OLIVER

C/VICTORIA, 1 • TEL. 631288 • SOLLER

PETANCA

UNION — VIRGEN DE LLUC; SOLLER B —
INGENIEROS, CONFRONTACIONES EN LAS
PISTAS LOCALES

La jornada de mañana va a ser ya la última —la número 22— en la Liga, para todas las categorías. Los clubs sollerenses deberán intervenir en las siguientes confrontaciones:

Hostalets — C.P. Sóller
Unión — Virgen de Lluc

Sóller B — Ingenieros
Hispano Francés B — Unión B

Hostalets B — Sóller C
En la Preferente la salida del C.P. Sóller para actuar en las pistas del club Hostalets será de puro trámite, pues el Sóller está afianzado en el cuarto lugar con 22 puntos, mientras que el Hostalets solamente ha sumado 8, y ya está prácticamente descendido a primera categoría. En la zona de promoción se encuentran San Francisco y Amanecer. El Hostalets fue batido (11-5) el 17 de Enero en las pistas de la Avenida de Asturias.

En la primera categoría el club local Unión va a enfrentarse mañana en sus pistas de la calle de Cetre con un fuerte adversario, el Virgen de Lluc, que en unión del Son Cladera y del Atlético Molinar, es uno de los más firmes aspirantes al ascenso a la Preferente, pues ha sumado 28 puntos, contra los 18 que tiene el

Unión. En las pistas del Virgen de Lluc el Unión fue batido por amplio margen (12-4) el 17 de Enero.

El Sóller B contendrá en sus pistas de la Avenida de Asturias con un adversario, el Ingenieros, que no creemos pueda inquietarle demasiado, pues su clasificación es floja, solamente 9 puntos frente a los 20 del Sóller B, que le venció a domicilio (7-9) en el partido de ida.

En segunda categoría el Unión B viajará a Palma para actuar en las pistas del Hispano Francés B. Y no creemos que puedan darse sorpresas.

En la tercera, el Sóller C actuará mañana en las pistas del Hostalets B, y pensamos que sumará otros dos puntos a su brillante clasificación actual, que ya le ha dado virtualmente el ascenso a la categoría superior.

Los resultados del domingo pasado fueron:

C.P. Soller 4 Santa Marta 12

Punta Verde 8 — Sóller B 8

Sta. Marta B 15 Unión 1

Unión B 5 Son Cladera B 11

Sóller C 7 Ca'n Gaspar B 2

BUINO

AFICIONADOS

ANGULO DEL SAN PEDRO

SAN PEDRO — PORRERAS B, MAÑANA A LAS
11 EN EL CAMPO DE LA ESTACION NAVAL

En la Competición Copa Presidente Aficionados los resultados del domingo pasado fueron:

Cide 2 San Pedro 0
Porreras B 10 Arenal 0

En la jornada de mañana están programados estos dos partidos: San Pedro — Porreras B y Arenal — Sant Bernat.

En esa competición el Porreras ha conseguido victorias sobre el Cide (4-0), sobre el Arenal (10-0) y sobre el San Bernat (2-0).

Jugando en casa, encajó una derrota (0-1), al visitarle el San Pedro el 28 de Febrero, en el encuentro de la primera vuelta.

Mañana en el campo de la

Estación Naval el San Pedro y el Porreras disputarán, a las 11 de la mañana, un encuentro que puede ser decisivo para la adjudicación de la Copa Presidente a favor de uno de estos dos contrincantes.

El día 11 (Pascua) habrá descanso en esa competición. El 18 el San Pedro viajará a Establiments a Establiments para contender con el Sant Bernat.

El Comité de Competición ha dado por ganado el partido Cide-San Pedro al club de fútbol S. Pedro por alineación indebida de un jugador del Cide.

Nuevo TV Color Philips K-30

Casa Domar

Bauzá, 21 y Vicario Pastor, 10 * Tels. 630397-631096 * Sóller

RALEGUES ESPORTIVES



per Joan

Prop de Lluçmajor es va produir es primer intent d'escapada a càrrec de dos alemanys i es mallorquí Mas. Es es pas per Porreres són quatre ets escapats: en Seidel, en Walter, n'Strupp i es sollerie ANTONI LUQUE que va sofrir una foradada en es Coll de Sa Grava, quedant despenjat des tercet de cap.

En Cerdà i en Gabriel Crespi que havien agafat es sollerie Luque son absorbits,

juntament amb ell, pes pilot.

En es pas per Petra en Doyle salta des gran grup sortint a sa seva roda es sollerie ANDREU BERNAT i n'Smith. A Sineu s'ajunen es sis fugats. Ràpidament es sextet de cap es va començar a disgregar fins que va quedar de nou convertit en tercet integrat per n'Smith, n'Strupp i es sollerie Andreu Bernat que amb curts i ràpids relleus es varen presentar junts a s'arribada, iniciant es sollerie un llarg sprint, de més de quatre-cents metres, en es que es va imposar brillantment, amb un temps de 3-3'25", a un promedi de quasi quarante qms/hora, seguit per n'Strupp i n'Smith. N'Antoni Luque, es restant sollerie participant, es va classificar en es lloc vint-i-cinquè amb un temps de 3-04'52".

Poc temps després Da. Trinitat Riera va fer entrega de tres trofeus de sa cursa a n'Andreu: Primer de sa general, Primer Mallorca i primer aficionat de segona. Un sollerie que entre grans aplaudiments el va copar tot en aquesta prova internacional.

TROFEU PAU PEIX

Cursa disputada a Sant Joan es passat diumenge dia vint-i-un de març un recorregut de cinquanta-cinc quilòmetres a sa que es va imposar es company Gabriel Crespi amb un temps de 1-17'27". N'Andreu Bernat, primer sollerie classificat, va obtenir es lloc vint-i-un amb un temps de 1-17'54". I n'Antoni Luque es quaranta-un amb es mateix temps. Varen finalitzar sa cursa un total de cinquanta-nou corredors.

NOUS DIRECTORS ESPORTIUS

Tres sollerics varen obtenir es títol de Director Esportiu en es "Primer Curset de Preparadors i Directors Esportius" organitzat per sa Federació Balear de Ciclisme, des dies

un al cinc de març, tot tres integrants de sa Directiva des Club Ciclista local "Defensora Sollerense": D. Jaume Oliver Sastre, President, D. Bartomeu Rosselló López, Tresorer i en Joan Oliver Ramon, Secretari. Sa nostra enhorabona!

LUQUE EN ES "VELO-82"

Acaba de sortir, en es carrer es llibre "Velo-82", vint-i-setè edició d'una obra que ofereix cada any es reflex de s'activitat ciclista dins el món, amb una documentació excepcional de totes ses proves professionals i ses d'aficionats de caràcter nacional.

Dins aquestes darreres nos hem trobat amb s'agradable sorpresa de veure-hi un sollerie, n'ANTONI LUQUE, tercer classificat a una cursa disputada a Calvià dia vint-i-set de setembre de l'any passat, a sa que es va imposar n'Alfredo Sabio, seguit per es que avui és es Director de s'equip mallorquí Puch, en Josep Becerra.

Aquesta obra editada conjuntament pen René Jacobs, en Robert de Smet i n'Hector Mahau es troba dins ses llibreries belgues pes preus de tres-cents cinquanta francs.

INAUGURACIÓ VELODROM CA N'ANDRIA

Per demà diumenge, dia

quatre d'abril, es Club Unió Ciclista Santa Maria té prevista s'organització d'una marxa cicloturista de vint quilòmetres de recorregut, amb motiu de sa nova inauguració de sa vella pista de Ca n'Andrià, de Santa Maria.

Sa sortida serà donada a les nou i mitja des matí, des

carrer Ramon Llull de Santa Maria, partint cap a Son Cos-Ca'n Segui-Santa Eugènia - Ses Alqueries - Son Segui i arribada a sa pista de Ca n'Andrià.

Sa marxa acabarà amb una torrada de sobressada i botifarrons. De part de s'organització vos hi convidem a tots!

CICLISME

ANDREU BERNAT TERCER EN ES "TROFEU AVINGUDA MOSEN ALCOVER"

Prova ciclista disputada a Manacor es passat diumenge dia vint-i-vuit de febrer, baix de s'organització des C. J. C. Manacor, damunt un circuit de vuit-cents metres en es que s'havien de donar cinquanta voltes, totalitzant quaranta quilòmetres.

A pesar d'entrar es primer, completament en solitari, es sollerie ANDREU BERNAT es va classificar a sa general en es tercer lloc degut a que va ésser superat per sa puntuació d'en Mora, en primer lloc, i sa d'en Jaume Pou, en segon. N'Antoni Luque, es segon sollerie participant, es va classificar en es lloc disset. Per fer aquest recorregut es va emprar un temps de 1-24'22".

Prova internacional organitzada pes C.C. Palma baix des patrocini de sa vidua de s'ex-president de sa Regional Balear, l'amo Andreu Oliver, que aquest any es va disputar per primera vegada, a ses dates que es disputava es tradicional "Trofeu Andreu Oliver."

Aquesta cursa, que porta es nom de sa seva patrocinadora, es va celebrar es passat dia catorze de març participant-hi una representació sollerica composta pes dos aficionats Antoni Luque i Andreu Bernat.

Setanta-tres varen ésser es corredors inscrits - més de sa meitat estrangers - des que només varen finalitzar es cent-vint quilòmetres de recorregut, cinquanta-set homes.

BALONCESTO

BRILLANTE CUARTO PUESTO PARA EL MARIANA

J. MARIANA 75 - PLA DE NA TESA 50

Fácil partido para los locales, el disputado el pasado domingo en la cancha del C.P. Victoria. Tras unos primeros 5 minutos de juego pésimos por parte de ambas partes en el cual mandaba el equipo visitante de 3-6, la reacción del cuadro local no se hizo esperar situando el marcador solo 6 minutos después (11) en un rotundo 21-8 a su favor. Ventaja que fué aumentando en lo que restaba del primer período hasta que se llegó al final de este con un claro 41-19.

Ya en el segundo tiempo los sollerics salieron a experimentar aguantando el resultado. Debido a la facilidad del encuentro se jugó una mitad más relajada en la cual ambos equipos

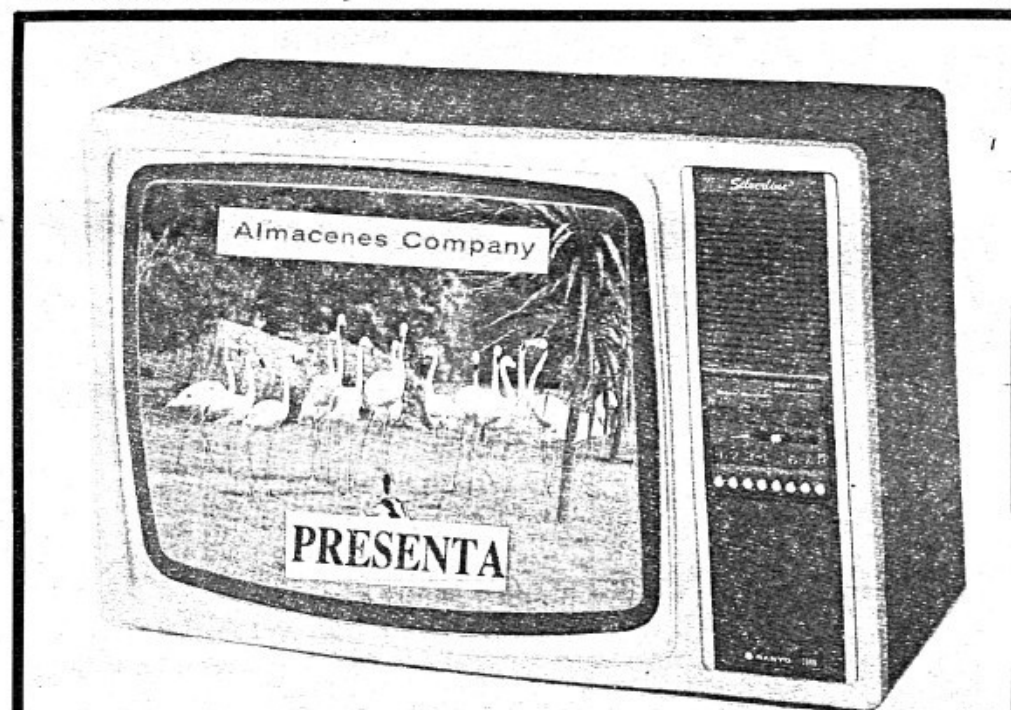
estuvieron a un mismo nivel en lo que a efectividad se refiere.

Una vez finalizada la liga, con un brillante cuarto puesto para los chicos de Timoner, mañana se inicia el torneo Jorge Juan. El primer partido del mentado torneo lo disputará en Sóller el J. Mariana frente al Santany, un equipo del cual no se conocen demasiadas cosas debido a su no participación en la liga.

Puntos:

J. Mariana: Campillo (2), Estades (8), Coll (15), Terry (11), Borrás (12), Darder (11), Mir (12).

P. de N. Tesa: Munar (4), Sánchez (8), Cardona (7), Cabot (6), Blaguer (14), Ferragut (4), Tomás (7).



LOS TELEVISORES EN COLOR



TODO SE VE BIEN EN UN SANYO, INCLUSO EL PRECIO

PAPELES PINTADOS - PINTURAS - LOSETAS - MOQUETAS
IMPERMEABILIZANTES - REVESTIMIENTOS DECORATIVOS

LA INDUSTRIAL ISLEÑA

Herrería, 11 - PALMA DE MALLORCA - Teléf. 2134 66

EN SOLLER

FERRETERIA LA MALLORQUINA

CAN TERRASSA
DES DE L'ANY 1918



FRANCISCA MARTÍ

de la calle Hermanas Casasnovas, nº18
presentó el BINGO de cupones verdes,
PREMIADO CON CINCO MIL PESETAS.

HOY INICIAMOS UN NUEVO BINGO DE CUPONES COLOR VIOLETA.

1º CARTON VALIDO PARA LOS CUPONES VIOLETA
QUE REGALAMOS EN CAN TERRASSA.

1	24	41	60	82
12	30	45	53	78
8	25	48	61	87

NOMBRE _____

DOMICILIO _____

Telefº _____

2º CARTON

CUPONES VIOLETA

4	34	54	70	83
5	14	28	44	65
29	36	56	67	85

NOMBRE _____

DOMICILIO _____

Telefº _____

3º CARTON

CUPONES VIOLETA

10	32	55	78	82
4	11	21	43	68
18	37	58	79	90

NOMBRE _____

DOMICILIO _____

Telefº _____

GRATIS

Depositando estos boletos (aunque no lleven adherido ningún cupón) en la urna de «CAN TERRASSA», participará en el próximo sorteo.

Protagonista

ANDREU BERNAT

GUANYADOR DE SA CURSA
INTERNACIONAL "TROFEU TRINITAT
RIERA"

Andreu Bernat Coll, dinou anys, nascut a Sóller, 1'75 metres d'altura, 64 quilos, fadrí. Fa tres anys que es dedica en es ciclisme competitiu. Un any abans va començar a practicar aquest esport en pla de turisme. Es passat diumenge dia catorze va aconseguir es seu primer triomf ni més ni menys que a sa Cursa Internacional "Primer Trofeu Trinitat Riera".

—Andreu, perquè vares començar a muntar en bicicleta?

—Perquè m'agradava molt anar-hi. Vaig començar a sortir en bicicleta i a conèixer molta gent, i poc temps després em va pegar sa "brusca" de ses competicions.

—Hem llegit damunt certs diaris illencs que havies començat a anar amb bicicleta degut a una recomanació metge. Què hi ha de cert?

—No és veritat. Gràcies a Déu mai cap metge m'ha recomanat anar amb bicicleta, si hi vaig es per un gust meu. No hi ha cap metge per enmig, el t'asseguro!

—Què has tret de positiu durant aquests tres anys?

—He conegut moltes parts de Mallorca que si no hagués

anat amb bicicleta per ventura no els hagués conegudes. He fet moltes amistats. Hem trobat molt millor, estic en forma, i no he agafat cap mal vici, ja que apart de sa feina he dedicat tot es restant de sa meua vida a sa bicicleta, per veure si algun dia en puc treure cap profit.

—Quina sensació es nota quan un per primera vegada en sa seva vida trepitja en primer lloc sa línia d'arribada?

—Es una gran alegria. Es una cosa que inclús jo mateix no el me creia. Si fins ara no havia guanyat mai una cursa em creia que no la guanyaria ja...

—Smith, Doyle i Bernat, qui és des tres que va iniciar s'escapada dins Petra?

—En Doyle va saltar des pilot perseguint en Walter,

n'Strupp i en Seidel que havien escapat prop de Campos juntament amb es solleric Antoni Luque, que desgraciadament va foradar en es Coll de Sa Grava. Darrera ell varem sortir jo i n'Smith. A Sineu varem agafar es tres escapats, quedant ja ràpidament dos d'ells ja mig "pajares". Un poc després va quedar també en Doyle.

—I així junts vos vau presentar a s'arribada. Confiaves superar-los a s'esprint?

—No perquè jo sé que ets estrangers tenen fama d'esprinters i jo sa veritat no soc esprinter, i esperava que em remuntessin d'un moment a s'altre.

—Perquè no vares intentar pegar abans?

—N'Smith el va intentar emperò era impossible degut a sa dura marcada. A més eren molts es quilòmetres que ja duem.

—Es veritat que n'Smith a s'arribada va rompre s'arrastrat?

—No. El va rompre per Sineu. Emperò duia es peu estret amb sa corretja i va disputar també s'esprint.

—Perquè vares agafar s'esprint tan llarg (més de quatre-cents metres)? Confies sempre més amb sa potència que amb sa velocitat?

—No el sé. Tenia es cotxe seguidor darrera que em deien que pegués, emprò jo encara no veia sa pancarta i trobava que estava lluny. Hi havia una gran marcada mútua. Cap des tres volia sortir es primer. Sense pensar res vaig pegar una estirada i el vaig donar tot... A pesar de que no el cregués vaig entrar es primer.

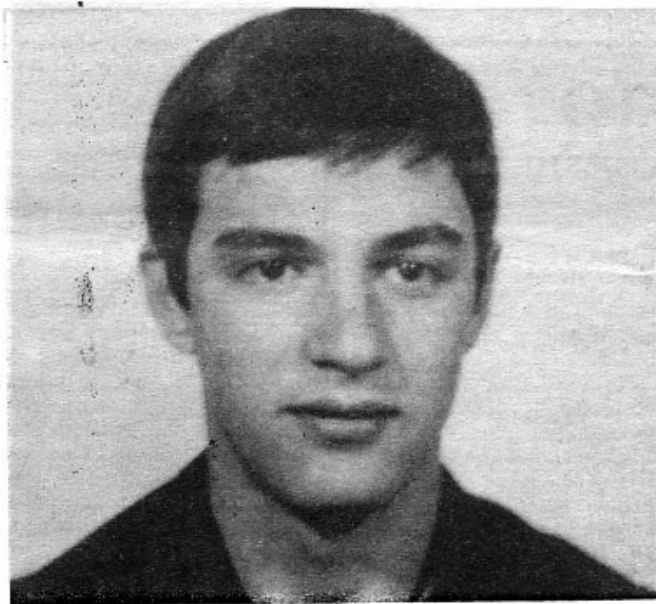
—Serà això un al·licient per guanyar altres curses?

—Es una gran injecció de moral. Espero que sí. El procuraré. Ara tinc que demostrar que no vaig guanyar per casualitat.

—Quins són es teus objectius dins es ciclisme?

—Per aquest any fer una bona temporada, i si es possible i em seleccionen anar a disputar es Campionat d'Espanya de Fons en Carretera. Després d'haver fet es Servei Militar dedicar-me an es ciclisme per veure si tinc possibilitats de passar a professional...

JOAN



ANDREU BERNAT

SABA
EL QUE SABE, SABA

TELEVISORES
VIDEOCASSETTES
ALTA FIDELIDAD

Almacenes
Company

Avda. Jerónimo Estades, 3

CARTELERA CINEMATOGRAFICA

CINE ALCAZAR

HOY DIA 3 Y MAÑANA DOMINGO

¿NO LE GUSTARIA A UD. SER ARTHUR,
EL PLAY-BOY MAS RICO DEL MUNDO?



arthur
el soltero de oro

Dudley Moore Liza Minnelli John Gielgud
Arthur el soltero de oro

Burt Bacharach Charles H. Joffe Robert Greenhut Steve Gordon

Y

MATERIA CALIENTE

PROXIMO JUEVES Y VIERNES

EL PRINCIPE Y EL MENDIGO

Y

LA ISLA DEL Dr. MOREAU

CINE FANTASIO

HOY DIA 3 Y MAÑANA DOMINGO



Y

MUJER DE VACACIONES AMANTE EN
LA CIUDAD

PROXIMO SABADO Y DOMINGO

EL PRIMER DIVORCIO



SE VENDE ATICO A
ESTREÑAR, EN
CARRER DE SA MAR
- SOLLER. Informes:
630219.

SE DONEN CLASSES
DE EGB, BUP I
CATALA.
TEL. 630 565

Círculo de Lectores,
necesita persona
disponga de horas libres
para reparto y cobro a
sus socios. Interesados
escriban al apartado
1059 de Palma
detallando estado horas
libres y edad. A-8)

Se ofrece telefonista
turno de día o noche
con idiomas y
referencias. Tel.
226305. Llamar de 19 a
22 h.

INFORMACIO METEOROLOGICA

Com ja anunciavem la
passada setmana, estam
tenint un març així com cal;
amb temperatures
primaverals de 8 ó 9 graus
de mínima o màximes de 16
i 17 graus i abundants
pluges:

Dia 14: 2,4 litres.
Dia 22: 5,4 litres.
Dia 23: 10,2 litres.
Dia 24: 19,7 litres.
Dia 25: 26 litres.
Dia 26: 57,2 litres.
Dia 27: 0,5 litres.
Dia 30: 2,2 litres.

**CASA
POMAR**

HORARI DE MISSES

DISSABTES

S. Bartomeu: 20 h.
Hospital: 18'30.
Es Convent: 17'30
i 19.
S. Felip: 19.
Biniaraix: 19'30.
Fornalutx: 19.
El Port: 19.
L'Horta: 20.

VENTAS

ALQUILERES

EMPLEOS

Se compran muebles y
objetos antiguos o
rústicos.

Jordi Alujas
(A-5) Plaza Aloy Tel.
631067

Vendo Seat 133
PM. 5760-G.recio:
110.000.- ptas. Tfno:
630992 (A-6)

SE VENDE TERRENO
CENTRICO CONS-
TRUIBLE CON
POSIBILIDAD DE
TELEFONO, AGUA Y
ELECTRICIDAD.
INFORMES TEL.
630037 DE 9 A 19
HORAS. (A-9)

Nichos nueva
construcción. Tel. 63 10
53 (A-3).

En Sóller se venden y
alquilan PARKINS zona
céntrica. Tel. 631180.
(A-4).

Aquests dats
pluviométrics els mos ha
proporcionat En Pere A.
Frontera de l'observatori de
Biniaraix. Per altra part hem
de dir que estam desde fa
uns dies dins una borrasca
amb pressions molt avall de
lo normal i pertant hi ha risc
de noves precipitacions.
V.P.

COMPRI UNA
AUTÈNTICA ESTUFA
DE LLENYA JOTUL
DE NORUEGA

10 models
diferents



Calor veritable
desde l'any 1853

CIESA

Plaça Vella, 3 Pollença Tel: 53 14 71

DIUMENGES

S. Bartomeu: 9,
12, 18'30 i 20 h.
Hospital: 11.
Es Convent: 7'30,
10 i 19.
S. Felip: 10 i 19.
Biniaraix: 9'30.
Fornalutx: 9'30 i
19.
El Port: 12 i 18.
L'Horta: 10'30 i
19.
Sa Capelleta: 17.

BANCO DE CREDITO BALEAR

Bolsa de Madrid

BANCOS

	26-3-82	2-4-82
Banco Atlántico	-	-
Banco Popular Español	332	330
Banco Europeo de Negocios	-	-
Banco de Bilbao	342	346
Banco Central	339	339
Banco Español de Crédito	351	356
Banco Exterior de España	302	302
Banco Hispano Americano	314	316
Banco Rural y Mediterráneo	-	-
Banco de Santander	341	341
Banco Urquijo	204	202
Banco de Valencia	-	317
Banco de Vizcaya	361	366
Banco Zaragozano	241	244
Banco de Crédito Balear	218	-

ELECTRICIDAD

	100	95'50
Electra de Viesgo	61	62'25
F.E.C.S.A.	61'50	61'50
F.E.N.O.S.A.	132	130
Hidroeléctrica Cantábrico	54'50	52'75
Hidroeléctrica Cataluña	63	64
Hidroeléctrica Española	59	58'50
Eléctricas Reunidas Zaragoza	52'25	56'50
Iberduero	154	155
Salto Nansa	62'25	62'75
Sevillana de Electricidad	63'75	63'75
Unión Eléctrica	-	-

ALIMENTACION

	333	-
EBRO, Azúcares y Alcoholes	43	43'50
El Agulla	-	-
General Azucarera	-	-

INMOBILIARIA Y CONSTRUCTORAS

	225	226
Cementos Alba	153	159
Dragados y Construcciones	101	102
Inmobiliaria Metro	16'50	16'50
Inmobiliaria Urbis	235	-
Portland Valderrivas	-	-
Urbanizadora España	186	182
Urbanizadora Metropolitana	84	83
Vallehermoso	-	-

MINERAS

	100	100
Ponferrada	-	-

QUIMICAS

	41'50	41'25
Energía e Industr. Aragonés	29'75	29'75
Explosivos Río Tinto	-	-
Papeleras Reunidas	92'25	92'50
Española de Petróleos	-	-

SIDERURGICAS

	11'25	10'75
Altos Hornos	140	136
Auxiliar de FF.CC.	240	235
Duro Felguera	85	85
F.A.S.A.	65	-
Finanzauto	-	57
Material y Construcciones	46	45
Metalúrgica Santa Ana	19	17'50
S.E.A.T.	-	-
Citroën	-	-

MONOPOLIOS

	212'25	215'25
C.A.M.P.S.A.	106	106
Tabacalera	71	71
Telefónica Nacional	-	-

VARIOS

	-	-
Finanzauto y Servicios	36	-
Galerías Preciados	56	60
General de Inversiones	-	-
Industria y Navegación "INEA"	-	-
Metropolitano de Madrid	-	-

FONDOS DE INVERSION

	220'17	220'86
Eurovalor-1	257'66	258'40
Eurovalor-2	-	-

DERECHOS DE SUSCRIPCION

Crédito Balear
Sevillana
Hidroia
Fenosa
Banco Pastor
Fecsa

EL PUERTO, BARRIADA MARINERA



por Nicolás Díez

DESGUACES EN LA VIA PUBLICA

Es la eterna canción del abandono y el manutismo de unos cuantos a quienes no acaba de entrar en la cabeza de que hay que cuidar la estética y la limpieza de nuestro entorno, a costa de lo que sea. Al tema crónico, y al parecer insoluble de las basuras, hay que añadir ahora otro no menos sucio, y además peligroso: la proliferación por los rincones más insospechados del Puerto de los restos ruinosos y corroídos de varios automóviles, en otro tiempo flamantes y rodantes. Estas ruinas, que no tienen nada de históricas ni de gloriosas pueden "admirarse" en lugares tan poco idóneos como son el solar que hay junto a la Escuela, la Plaça d'els Reis de Majorca, frente al Mini-Rancho, la Urbanización Torre Picada y el Parking del Camp de Sa Mar, e incluso la calle Santa Catalina. El caso produce cierta alarma porque es de temer que el mal ejemplo continúe contagiándose, en vista de la pasividad de aquellos a quienes

corresponde la responsabilidad de mantener limpios de chatarra nuestros (otrora) bellos alrededores. Se dice que el ayuntamiento es conocedor de la existencia de estos esqueletos mecánicos. ¿Será verdad? No me lo puedo creer...

LA ACERA Y SUS CIRCUNSTANCIAS

Rebasado ya en tres semanas el plazo previsto para la entrega de la acera s'Es Través aún no se han concluido los trabajos, quedando todavía por restaurar algo menos de la mitad de la longitud total de la acera. Pero lo más curioso es que desde hace unos días circula el indiscreto rumor de que los cálculos que se hicieron sobre el número de baldosas que se precisaban para toda la obra se han quedado cortos y... faltan baldosas. No tenemos confirmación de tales rumores, por lo que los transcribimos con las naturales reservas, como se dice. Pero mira que si resultaran ciertos...

LOS INDEPENDIENTES SE MUEVEN

No salió la lista completa de candidatos de la reunión celebrada el pasado sábado por los interesados en llevar adelante la candidatura del Port. Sin embargo, según nos informa Toni Bestard, número uno de la lista en ciernes, se pueden dar ya por seguros media docena de nombres de otros tantos ciudadanos dispuestos definitivamente a presentarse a las elecciones. Teniendo en cuenta el número de reuniones celebradas con este objeto, se puede considerar que la cosa va un poco atrasada a pesar de la actividad y el interés de unos cuantos luchadores que no se dan fácilmente por vencidos. Entre los factores que parecen influir con más fuerza en la falta de decisión de los vecinos del Port en cuanto a tomar parte en su candidatura, los promotores señalan la inhibición y el temor a ostentar un cargo público, aunque solo sea en hipótesis. No obstante, cabe esperar de la constancia de los promotores que en breve plazo se perfile, ya completa la lista de los trece, número que, por su mala fama, despertará cierta inquietud en algunos.

VICARIO JOSE PASTOR AGENCIA MATRIMONIAL

Mossen Jose Pastor alias "vicari fiquet" fue uno de los sollerenses más justamente honrados por sus conciudadanos y más útiles de su tiempo.

En las primeras décadas de nuestro siglo fueron muchos los paisanos nuestros que recién establecidos en Francia y en marcha su negocio, necesitaban urgentemente tomar estado. Comunicaban a su familia dicha necesidad y sus padres acudían a "nes vicari fiquet" quien sabía de memoria todos los nombres de las chicas casaderas y el origen y buena reputación de sus familiares.

Yo que fui durante 15 años su vecino tuve la ocasión de actuar como testigo repetidas veces, hay que resaltar que en el año 1925 efectuó 60 enlaces matrimoniales pero lo que más acredita y ensalza a nuestro personaje es que, a pesar del corto lapso de tiempo que se disponía para realizar los trámites de la boda todas las uniones que el realizó fueron un éxito. Hay que pensar que en

aquel tiempo la mayor parte del elemento femenino sollerense trabajaba en las fábricas y que el casarse y marchar al extranjero era para casi todas un sueño.

Pero debido a lo atropellado de las gestiones hubo a veces lamentables confusiones; quiero citar dos anécdotas. Habiendo señalado el vicario a un pretendiente recién llegado de Francia que solo disponía de una semana, la familia a que tenía que presentarse había allí dos chicas.

Para no suscitar suspicacias las bautizaré con nombres imaginarios, Rosa y María. La madre quería casar a la mayor María, pero Rosa la más joven aprovechaba cualquier ocasión para hablar con el novio y enamorarlo. El día de la boda se presentó a la iglesia la novia con su comitiva, al llegar el vicario con el novio le dijo éste "pero don Pep no es aquesta" un disimulado golpe con el codo al estómago lo hizo callar "i ara que em faries quedar malament"; la ceremonia tuvo lugar y fue un matrimonio feliz y acertado.

También era costumbre casarse por poder, se mandaba un retrato de la novia al futuro esposo para que no se creyera engañado, resultó que una bella moza de nuestro valle, cumplidos estos requisitos y arreglados sus papeles se puso en camino con su tutor hacia una ciudad francesa que dista 1.200 kilómetros de Barcelona. Aquel viaje realizado en vagones movidos por locomotora, la humareda de tres días de viaje ensuciaba la cara y los vestidos, esto unido al cansancio del viaje había desfigurado a la novia que pensando encontrar un marido apasionado ansioso

de abrazarla, se encontró con un individuo que la observaba detenidamente para preguntarle al fin ¿eres tu la del retrato?... si en la boda falta amor/ falta el aroma a la flor/ intervino su tutor; se abrazaron y vivieron felices muchos años.

En el año 1940 murió el vicario José Pastor, era de opinión liberal, cuando vino a Sóller el siniestro personaje Conde Rossi a pedirnos el oro, aconsejó a sus amigos que solo dieran algo para no ser "sospechosos". Los hubo que aterrorizados lo dieron todo, en aquel tiempo funcionaba sin tregua un consejo de guerra en el que se condenaba a muerte a los reos de -ayuda a la rebelión- varios días después del funeral vino en su domicilio el delegado del Banco de España para abrir la caja de caudales, yo estuve presente con sus dos sobrinos el alcalde y el jefe de falange y aunque no me acuerdo del valor total que contenía, sé que solo el valor del oro que se llevó el funcionario representaba una fortuna.

Los honorarios y las generosas dádivas de sus agradecidos clientes le enriquecieron.

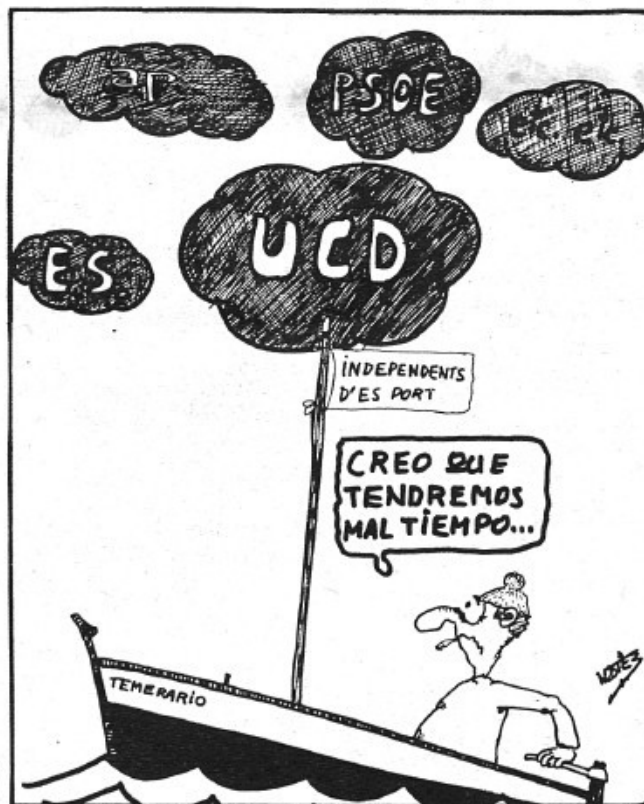
Con su muerte desapareció la agencia que en sus muchos años de actuación no se encontró nunca con un cliente de intenciones deshonestas, se comprende que para que una institución de este tipo sea viable se necesita una amplia colaboración ciudadana que le ayude a llevar a cabo tan delicada tarea, de lo contrario todas derivan hacia inmorales negocios.

José Estades

Sóller 31 Marzo 1982

Foto

Noguera



LEA EL

SOLLER

Itamar
restaurant

Pida presupuesto

**BODAS
PRIMERAS COMUNIONES**

**Tel. 63 12 05
Port de Sóller**